

TIEMPO PROBABLE  
Nevada.  
Más frío.

# LA PRENSA

EL UNICO DIARIO ESPAÑOL E HISPANO AMERICANO DE NUEVA YORK CON CIRCULACION CERTIFICADA POR EL A. B. C.

NUEVA YORK, LUNES 21 DE DICIEMBRE DE 1936

OFICINAS:  
245 CANAL ST.—NEW YORK  
TELEFONO: CANAL 6-1200

TRES CENTAVOS

OL. XXV—NUMERO 6213

**Se cree localizado el avión perdido hace varios días con 7 ocupantes**

**Un aviador distingue dos manchas negras sobre la nieve de Slate Canyon**

**MERRILL RELATA SU MILAGROSA SALVACION**

**Se levan a Port Jervis, N. Y., 11 ocupantes del avión destruido en Penna.**

SALT LAKE CITY, diciembre 20. (P)—La creencia de que se habían localizado los restos del avión de la compañía Western Air Express en el Slate Canyon, a 75 millas al sur de esta ciudad, fue expresada anoche por el capitán Alvin Sessions. Las personas iban a bordo del avión, perdido desde el martes por la mañana.

"Quiero ser conservador en mis afirmaciones, pero creo que esta vez tenemos algo realmente", dijo Sessions al regresar de un registro aéreo.

"Parecía como si un aeroplano hubiera estrellado y ardiendo", dijo. "El otro pudiera ser el lugar en donde los supervivientes encendieron alguna fogata para guardarse del frío. No vimos nada, sin embargo."

El capitán Sessions había dicho desde el aire había visto dos puntos oscuros entre la nieve del avión.

PORT JERVIS, N. Y., diciembre 20. (P)—Once personas, supervivientes del accidente, en la ladera de una montaña, a un enorme avión de transporte pilotado por el aviador transatlántico Dick Merrill, fueron traídos aquí hoy.

Cuatro de ellos, incluyendo a Merrill y a su copiloto, fueron llevados a un hospital después de que habían caminado con los demás cerca de tres millas a través de montañas y arroyos crecidos hasta el camino más próximo. El hospital informó que las lesiones, aunque dolorosas, no eran graves. Los demás terminaron por tren su interrumpido viaje desde el sur a Nueva York.

El accidente ocurrió anoche en las montañas Pocono de Pennsylvania, cerca del punto en donde se juntan Nueva York, New Jersey y Pennsylvania.

Pericia y valor y no poco de suerte evitaron que hubiera una mala muerte entre los ocho pasajeros y tres tripulantes del avión Pan American de 14 asientos de la Eastern Airlines.

El alcalde Wendell Phillips de Port Jervis, que condujo la partida de salvamento a los cerros, dijo que Merrill le había manifestado que ésta es la primera vez que un avión de línea de tal tamaño...

## Todos los puntos del plan del Pdte. Roosevelt fueron aprobados en Buenos Aires

El trabajo de la Conferencia Interamericana de Paz ha quedado prácticamente terminado.—Los pactos de paz, no intervención y neutralidad son exclusivamente del hemisferio occidental.—Instituto Panamericano

BUENOS AIRES, diciembre 20. (P)—El comité de organización de la Paz limpió su mesa hoy de los últimos proyectos que han de ser considerados por la Conferencia Interamericana de Paz.

El comité aprobó unánimemente una resolución presentada por Edmee Manigot, delegado de Haití, recomendando el establecimiento de un Instituto Panamericano en la República de Panamá como centro de mítines amistosos y exhibiciones culturales y artísticas para fomentar el entendimiento entre los pueblos americanos.

La consideración de los proyectos tratados para la codificación de procedimientos de conciliación fue dejada para el mitin de expertos jurídicos en Washington en abril próximo. El aplazamiento fue votado después que Adolf A. Berle, Jr., de los Estados Unidos, recomendó un estudio más detenido.

Una propuesta mejicana acerca de un código de paz fue dejada también para el mitin de Washington.

El comité convino en que tres instrumentos ratificados por la conferencia —mantenimiento de la paz, no intervención y neutralidad— eran exclusivamente americanos y no podían estar abiertos a la adhesión de naciones de fuera del mundo occidental.

Entre los jefes de la mayor parte de las delegaciones se extendió la satisfacción de que la Conferencia, que termina el 23 de diciembre, había logrado los altos fines que le fijó el presidente Roosevelt.

## "SE CONSPIRA PARA MANTENER A LOS EE. UU. EN EL ARCHIELAGO DE LAS FILIPINAS"

Denúnciase en Washington como tal la militarización que se lleva a cabo en las islas.—El gobierno de Quezón es "una dictadura legal"

WASHINGTON, diciembre 20. (P)—El programa de militarización de las Filipinas, concebido por el general Douglas MacArthur, fue calificado hoy por la Foreign Policy Association, como prueba de "lo que constituye una conspiración encubierta para hacer que los Estados Unidos continúen su dominio de aquel archipiélago."

Detallando los problemas que tienen que resolver los filipinos en su camino hacia la independencia, en un informe publicado por la Asociación se sugiere que el plan de creación de un ejército permanente de 20,500 hombres, respaldado por 500,000 reservistas, se encamina "a fortalecer la potencia militar en el oeste del Pacífico para el caso de una guerra con el Japón."

(Con la aprobación del presidente Roosevelt, el ex jefe del estado mayor del ejército de los Estados Unidos comenzó este año a organizar un programa de defensa para el régimen independiente de Filipinas, que según el acuerdo del Congreso llegará a su completa existencia en 1946.)

Mr. David H. Popper, del personal de investigación de la Foreign Policy Association, presenta en su informe "hipótesis razonables" que indican que ante la inminente expiración de las cláusulas sobre no-fortificación contenidas en el tratado naval de Washington, la marina de los Estados Unidos puede estar en condiciones de crear en las Filipinas una gran base naval de primer orden.

"Si la guerra estallara, agrega el informe, el archipiélago podría ser defendido por algún tiempo por fuerzas filipino-americanas, inmóviles, suficientes efectivos japoneses para facilitar las operaciones navales contra el norte del Japón por la ruta de las Islas Aleutianas."

El régimen de servicio obligatorio proyectado por el general MacArthur, declara el informe, sería "un arma poderosa en manos del presidente Quezón, si considerara el necesario dominar la tranquilidad política en el país por medios dictatoriales."

El primer año del régimen de presidente de la semiautonomía, es descrito en el informe como "dictadura legal". Y se agrega que "a menos que adopte una política de verdadero hombre de Estado antes de la concesión de la independencia total, los Estados Unidos pueden verse forzados por el colapso del gobierno filipino a intervenir en cumplimiento de los términos de la ley de independencia."

El informe de la Foreign Policy Association recomienda que "para disminuir al menos algunos de esos peligros", el presidente Roosevelt debería convocar en fecha próxima una conferencia económica para corregir "las imperfecciones o desigualdades" contenidas en la ley de independencia aprobada en 1934.

La Foreign Policy Association declara en su informe "Si la independencia ha de ser ganada y mantenida será necesario combatir lo que asciende ya a una encubierta conspiración para mantener la soberanía de los Estados Unidos en el archipiélago. La presión realizada por grupos comerciales filipinos y americanos con intereses dominantes en la vida económica nacional, está en coalición con ciertos factores...

El secretario de Estado norteamericano Cordell Hull dijo que estaba muy complacido del éxito de las propuestas estadounidenses para la coordinación de los pactos de paz existentes, para neutralidad, promoción de intercambio cultural y acuerdos comerciales liberales.

23 proyectos aprobados el sábado. En su sesión plenaria de ayer la Conferencia colocó la tercera de cuatro piedras fundamentales de su nueva estructura de paz permanente, adoptando una convención de neutralidad que obliga a todos los países americanos a tomar una conjunta actitud común en caso de rompimiento de hostilidades entre dos de ellos.

La piedra cuarta y final será colocada en la próxima sesión plenaria, probablemente el lunes, con la aprobación de una declaración de solidaridad, la cual fue redactada demasiado tarde ayer para incluirse en la agenda de hoy.

Por medio de ella las naciones americanas declararían al mundo que todo acto de naturaleza inamistosa hacia cualquiera de ellas y tendiente a perturbar la paz las afectará a todas ellas y servirá de base para la convención para los procedimientos de consulta con los precedentes en la convención de seguridad colectiva aprobada en la segunda sesión plenaria.

Las que los delegados describen como las dos primeras piedras fundamentales para la paz permanente en las Américas ya han sido colocadas por la Conferencia. Ellas son la convención sobre seguridad colectiva y el protocolo (sigue en la cuarta página)

## "SE CONSPIRA PARA MANTENER A LOS EE. UU. EN EL ARCHIELAGO DE LAS FILIPINAS"

Denúnciase en Washington como tal la militarización que se lleva a cabo en las islas.—El gobierno de Quezón es "una dictadura legal"

WASHINGTON, diciembre 20. (P)—El programa de militarización de las Filipinas, concebido por el general Douglas MacArthur, fue calificado hoy por la Foreign Policy Association, como prueba de "lo que constituye una conspiración encubierta para hacer que los Estados Unidos continúen su dominio de aquel archipiélago."

Detallando los problemas que tienen que resolver los filipinos en su camino hacia la independencia, en un informe publicado por la Asociación se sugiere que el plan de creación de un ejército permanente de 20,500 hombres, respaldado por 500,000 reservistas, se encamina "a fortalecer la potencia militar en el oeste del Pacífico para el caso de una guerra con el Japón."

(Con la aprobación del presidente Roosevelt, el ex jefe del estado mayor del ejército de los Estados Unidos comenzó este año a organizar un programa de defensa para el régimen independiente de Filipinas, que según el acuerdo del Congreso llegará a su completa existencia en 1946.)

Mr. David H. Popper, del personal de investigación de la Foreign Policy Association, presenta en su informe "hipótesis razonables" que indican que ante la inminente expiración de las cláusulas sobre no-fortificación contenidas en el tratado naval de Washington, la marina de los Estados Unidos puede estar en condiciones de crear en las Filipinas una gran base naval de primer orden.

"Si la guerra estallara, agrega el informe, el archipiélago podría ser defendido por algún tiempo por fuerzas filipino-americanas, inmóviles, suficientes efectivos japoneses para facilitar las operaciones navales contra el norte del Japón por la ruta de las Islas Aleutianas."

El régimen de servicio obligatorio proyectado por el general MacArthur, declara el informe, sería "un arma poderosa en manos del presidente Quezón, si considerara el necesario dominar la tranquilidad política en el país por medios dictatoriales."

El primer año del régimen de presidente de la semiautonomía, es descrito en el informe como "dictadura legal". Y se agrega que "a menos que adopte una política de verdadero hombre de Estado antes de la concesión de la independencia total, los Estados Unidos pueden verse forzados por el colapso del gobierno filipino a intervenir en cumplimiento de los términos de la ley de independencia."

El informe de la Foreign Policy Association recomienda que "para disminuir al menos algunos de esos peligros", el presidente Roosevelt debería convocar en fecha próxima una conferencia económica para corregir "las imperfecciones o desigualdades" contenidas en la ley de independencia aprobada en 1934.

La Foreign Policy Association declara en su informe "Si la independencia ha de ser ganada y mantenida será necesario combatir lo que asciende ya a una encubierta conspiración para mantener la soberanía de los Estados Unidos en el archipiélago. La presión realizada por grupos comerciales filipinos y americanos con intereses dominantes en la vida económica nacional, está en coalición con ciertos factores...

## Los militares de Cuba decididos a que Gómez se vaya

Celebrará sesión la Cámara hoy para acusarle ante el Senado de la República

LA HABANA ESTABA MUY TRANQUILA AYER

Aprobó la Cámara la discutida ley y ha sido puesta a la firma del presidente

HABANA, Cuba, diciembre 20. (P)—Los líderes militares cubanos planearon hoy, en una conferencia secreta, una lucha militante para tratar de hacer dejar su alto cargo al presidente electo de la república, Miguel Mariano Gómez, por haberse opuesto a una ley que impone un impuesto de 9 centavos por cada saco de azúcar que se elabore en la próxima zafra, con destino a financiar un programa de construcción de escuelas rurales.

La Cámara de Representantes fue citada a una sesión para mañana lunes por la tarde para estudiar el procedimiento de acusación contra el presidente, apoyado por los amigos del coronel Fulgencio Batista, jefe del ejército cubano.

Conferenciando con los líderes políticos hoy, los representantes de la facción militar afirmaron que estaban resueltos a hacer el esfuerzo para quitar al presidente Gómez, quien, según informes de fuentes dignas de crédito, estaba considerando su renuncia.

La ley de impuesto al azúcar, aprobada ayer por la Cámara de Representantes, proveería un estimado de \$1,500,000 anuales para la construcción de escuelas rurales, bajo la dirección del ejército.

El presidente Gómez, que ha declarado que su oposición a la aprobación de la ley es por su temor a que pueda resultar el establecimiento del fascismo en Cuba, la tenía en su poder para su estudio, pero se creía que la vetaría.

La capital estaba tranquila hoy, después de la manifestación del sábado, de unos cientos miles de campesinos, en pro del programa de escuelas campestres, pero los jefes militares prometieron para mañana "sensacionales acontecimientos."

Los líderes militares hablando por el coronel Batista, definieron hoy sus objetivos diciendo que pretendían llevar la "salud, educación y un sentido de dignidad" a las olvidadas clases campesinas de Cuba.

El ejército ha decidido dedicar sus esfuerzos de tiempos de paz a una labor constructiva, añadiendo, y se burlaron de las acusaciones de "fascismos" y "comunismo."

El coronel Batista declaró recientemente que "yo no soy defensor de las clases capitalistas ni de los trabajadores, exclusivamente. Yo estoy trabajando por el bien de todos los cubanos y por humanidad."

"El ejército ha podido, por primera vez en la historia de Cuba, establecer un sistema de escuelas rurales, que ha sido una de las más importantes partes de todos los programas políticos desde la constitución de la república."

"Nuestras 700 escuelas (establecidas durante el año pasado) (sigue en la tercera página)

POTTSVILLE, Pa., diciembre 20. (P)—Tres hombres y una mujer que han sido acusados de ayudar a Joseph J. Bruno a huir de la justicia, fueron arrestados en el día de hoy. Una recompensa de mil dólares para el que diga en dónde se encuentra Bruno, no logró atraer a persona alguna a divulgar el paradero del ex líder político que fue declarado culpable de haber participado en el "masacre" pre-eleccional de 1934.

Fueron arrestados después que el procurador general del estado, Mr. Charles J. Margiotti, hubo realizado una investigación que se extendió por espacio de doce horas, las siguientes personas: El alcalde Herbert Gosselin, de la cárcel del condado de Schuylkill; el primer sub-alcalde Robert Walker; Guy Irving, el guarda que llevaba a Bruno cuando éste escapó, y Mrs. Antoinette Billig, hija de Bruno.

El ex líder político, quien estaba cumpliendo tres sentencias de reclusión perpetua por la muerte de algunas personas que...

## UN TERREMOTO MATA EN EL SALVADOR A CENTENARES; S. VICENTE EN RUINAS

RECHAZARON AYER LOS LEALES DOS ATAQUES EN POZUELO DE ALARCON Y EN SOMOSIERRA

Los atacantes sufrieron grandes pérdidas.—Más fuerzas alemanas llegaron al frente.—El ministro de Estado inglés avisa a Alemania que no envíe soldados a España

Por ALEXANDER H. UHL. MADRID, diciembre 20. (P)—Los defensores de esta capital rechazaron hoy dos ataques de flanco de los rebeldes, infligiéndoles fuertes pérdidas en ambos, según informó el gobierno.

Las batallas se libraron simultáneamente en el suburbano Pozuelo de Alarcón, justamente al frente de los límites del noroeste de Madrid, y en el frente de Somosierra, en el sector de la Sierra del Guadarrama.

Los rebeldes fueron rechazados en ambas cargas, lanzadas conjuntamente, para reforzar el ataque insurgente hacia el sur de Madrid.

Dejando tranquila la capital momentáneamente, el general Franco parece que trata de reforzar su flanco izquierdo por el norte de Madrid. Reconociendo el peligro que puede venir por esa dirección, el gobierno ha estado haciendo grandes esfuerzos para romper las concentraciones rebeldes en aquellos sectores.

(En un sitio similar, sufrido por Madrid el año 1808, una victoria de las tropas de Napoleón en Somosierra, altura en el Guadarrama, abrió el camino para la entrada de los franceses en la capital española.)

En preparación para una posible maniobra insurgente por la que atacan las posiciones norte y oeste de la capital, el gobierno...

## LAS FUERZAS DEL GOBIERNO CHINO CAPTURAN DOS BATALLONES REBELDES CERCA DE SIANFU

Los batallones fueron desarmados por las tropas del gobierno.—El doctor Song, cuñado de Chiang Kai Shek, hace gestiones para obtener su libertad.

NANKING, China, diciembre 20. (P)—Las tropas del gobierno de Nanking capturaron dos batallones rebeldes hoy en un avance que las llevó a 25 millas de Sianfu, en donde los rebeldes han ignorado durante 30 horas un ultimátum para que entreguen a su prisionero, el generalísimo Chiang Kai Shek.

Las fuerzas del gobierno desarmaron los batallones, los cuales estaban estacionados en Huihsien, 25 millas al sudoeste de Sianfu, a donde el doctor T. V. Soong, cuñado de Chiang Kai Shek, llegó hoy a tratar de entrar en negociaciones con el mariscal Chang Hsueh Liang.

A pesar de la rápida demostración de fuerza después de la expiración de la amenaza de Nanking de adoptar medidas punitivas a no ser que Chiang fuera puesto en libertad, hoy había indicios de que se harían esfuerzos para encontrar un compromiso en la situación.

Los funcionarios del gobierno creen en general que la crisis creada por la captura de la figura más importante de China por un ejército compuesto por 50,000 o 60,000 rebeldes ligeramente armados, está llegando a un estado en el cual las "conversaciones" extraoficiales pueden lograr más...

participaban en una demostración democrática el día antes de las elecciones de 1934, logró escapar en los momentos en que era llevado por un guarda a la oficina de un dentista el viernes último.

Fianza de \$15,000. Margiotti dijo que está convencido de que los cuatro acusados están envueltos en una conspiración "bien preparada" para que Bruno pudiera escapar de la cárcel.

Por solicitud del procurador general, el juez presidente de la Corte del condado, Mr. Roy Hicks, fijó a cada uno de los arrestados una fianza de quince mil dólares para gozar de su libertad provisional. Sólo Mrs. Billig no pudo prestar la fianza y fue recluida en prisión.

Contra los arrestados se han formulado los siguientes cargos: Cómplices después de un asesinato; ayuda en una huida; permitir que una persona escape de la justicia por medio de una gran negligencia; conspiración para que se pudiera realizar la huida; (sigue en la tercera página)

SE TEME QUE CONTINUEN LOS TEMBLORES EN EL SALVADOR

SAN SALVADOR, diciembre 20. (P)—Los sismógrafos de la nación continuaron registrando nuevos temblores, en San Vicente, causando daños adicionales, según se informó.

Los expertos declaran que los temblores continuarán mientras que el volcán cercano de San Vicente no arroje lava.

El volcán, el cual queda cerca a la ciudad de San Vicente, ha demostrado un aumento de sus actividades en las últimas semanas.

El periódico "La Prensa" de San Salvador tocó su sirena esta mañana como anuncio de que "un estado de catástrofe prevalecía en San Vicente."

"El general Maximiliano Hernández Martínez, presidente de El Salvador, salió apresuradamente para la escena del desastre a encargarse personalmente (sigue en la sexta página)

## Acusa Moscú a los rebeldes de haber quemado un buque

La motonave "Konsomol" que llevaba manganoso para Bélgica, fué quemada

MOSCÚ, diciembre 12. — El gobierno del Soviet hacia la acusación oficial hoy de que la motonave rusa "Konsomol" fué incendiada y hundida por un buque rebelde español el lunes pasado y advertía de las posibles graves consecuencias.

El gobierno estaba intentando conocer la suerte que había corrido la tripulación del barco hundido, de la que no se ha sabido nada desde que informó del ataque.

El aviso no daba detalles de dónde o cómo había sido atacada la nave, pero los oficiales dijeron que ellos sabían definitivamente que los "rebeldes" eran los responsables.

(Despachos recibidos la semana pasada decían que un barco ruso había sido incendiado fuera de Gibraltar.)

Los periódicos de Moscú advertían hoy en sus editoriales a los insurgentes españoles que "estaban jugando con fuego" y denominaban el acto de "tremendo nuevo crimen de incendiarios de guerra."

En un lenguaje casi idéntico, los autorizados periódicos "Pravda" e "Izvestia", órganos del gobierno, declaraban: "Es muy pronto para discutir este provocativo crimen sin precedentes, pero se puede asegurar claramente (sigue en la tercera página)

## SE REDACTA UN ACUERDO ENTRE MARINOS Y PATRONOS AFECTADOS POR EL PARO MARITIMO

SAN FRANCISCO, diciembre 20. (P)—Hoy se estaba terminando de redactar un acuerdo que tiene como fin el terminar el paro marítimo en la costa del Pacífico, en lo que respecta a los marinos y pilotos. Pero nada se ha hecho para restablecer la paz en otro frente de no menos importancia que el primero.

Los representantes de las partes dijeron que el principal asunto que está dilantando el que se termine de redactar el documento, el cual tendrá que ser ratificado por la Unión y por las empresas navieras, es aquella parte que se refiere a los buques que van a la posesión americana de Alaska.

T. B. Wilson, representante de la Alaska Steamship Co. considerará más tarde algunos detalles técnicos sobre el asunto, una vez terminado lo cual, quedará el acuerdo listo para ser firmado por las partes. Los términos del acuerdo no han sido divulgados.

Los representantes de las partes han hecho saber que el hecho de que se firme un acuerdo con una unión quiere decir que el paro quedará solucionado inmediatamente, ya que todas las uniones envueltas tienen que concurir con las entidades navieras en cuanto a términos de contratos, antes de que termine el paro, el cual tiene hoy 52 días.

Cerca de 40,000 obreros marítimos están sin trabajo; 232 buques están inactivos en los puertos y los negociantes calculan que la huelga ha costado alrededor de \$7,000,000 diarios y que hasta el...

## El desastre se produjo de noche

Cientos de cadáveres sepultados por los escombros de las casas destruidas

FUE AFECTADA UNA ZONA MUY POBLADA

El gobierno despacha a la región un tren especial con auxilios

SAN VICENTE, El Salvador, diciembre 20. (P)—Un gran número de muertos y heridos ocasionó un fuerte terremoto que destruyó la mayor parte de esta ciudad de 35,000 habitantes.

La sacudida tumbó muchos edificios y en todas partes de la ciudad hubo residencias considerablemente dañadas. Un tren especial de San Salvador, a 40 millas de distancia, trajo brigadas de miembros de la Cruz Roja hoy para ayudar a los heridos.

El violento temblor, que se produjo anoche a las 10, había sido precedido por ligeros temblores durante varias semanas, junto con indicios de aumento de actividad del volcán San Vicente.

Los funcionarios que fueron a San Vicente a bordo de un tren especial de la Cruz Roja, dijeron que muchas personas de entre los centenares de víctimas habían perecido aplastadas por paredes cuando la mayor parte de la población estaba durmiendo.

Agregaron que el número de muertos y heridos no había podido ser determinado inmediatamente debido a lo difícil que se hacía llegar hasta las ruinas.

Otros pueblos dañados. SAN SALVADOR, diciembre 20. (UP).—Un fuerte terremoto remeció el interior de El Salvador hoy, dejando un gran número de muertos y heridos, según dicen los mensajes.

Las primeras noticias del sector afectado decían que San Vicente, quinta población de la república con respecto a tamaño, había sido demolida. San Vicente tiene una población de 26,000 habitantes.

El terremoto también ocasionó daños a los pueblos de Tepetitán, Apastepeque, Vera Paz, San Esteban, San Cayetano, Tecolua, y San Sebastián.

La pérdida de vidas crece que alcanza grandes proporciones en vista de que esa región es la más densa de Centro América.

Todos los pueblos afectados por el terremoto están en la vecindad del extinto volcán San Vicente.

Las comunicaciones entre San (sigue en la cuarta página)



## Dícese en Washington que en manos de P. Rico están enmiendas al "Bill Jones"

Don Ricardo Viera Ferrer, alcalde electo de Trujillo Alto, se suicida. — Caroline O'Day dice que si los puertorriqueños quieren la libertad, deben de tenerla. — Pasó por San Juan de regreso de Buenos Aires

(Servicio especial para LA PRENSA)

SAN JUAN, P. R.—Volvió a reunirse el Comité Conjunto de la Coalición y continuó la discusión de las reglas que habrán de aplicarse en la participación de las responsabilidades de los partidos coaligados en los municipios donde obtuvo mayoría la Coalición en las últimas elecciones.

No se ha discutido aún en el comité directivo central coalicionista el proyectado envío de una comisión legislativa a Washington para gestionar enmiendas a la Carta Orgánica, pero se da por seguro que dicha comisión irá a la capital federal a cooperar en dicha labor con el Comisionado Residente.

Se dice que la Administración de Washington no habrá de tomarse la iniciativa de propulsar enmiendas a la Carta Orgánica sino que dejará dicha iniciativa a los dirigentes puertorriqueños.

RICARDO VIERA FERRER

SAN JUAN, P. R.—El Alcalde electo por la Coalición en Trujillo Alto señor Ricardo Viera Ferrer se suicidó ahorcándose de un árbol en el barrio Quebrada Grande de aquel pueblo donde residía y poseía una finca. El señor Ferrer tenía 36 años de edad, era casado y dejó varios hijos.

Según los informes obtenidos, pasadas las elecciones en que resultó triunfante el señor Viera Ferrer, como alcalde coalicionista, derrotando a don Andrés Valcárcel, quien había venido sirviendo el puesto ininterrumpidamente durante más de tres décadas, el nuevo jefe del ejecutivo municipal demostró que sus facultades mentales estaban algo perturbadas. Como a eso de las diez el alcalde electo se ausentó de su casa, internándose por las fincas vecinas; y fue encontrado por sus familiares ahogado de un árbol en una propiedad perteneciente a la Sucesión Adorno, colindante con la del suicida.

Las circunstancias en que murió el señor Viera Ferrer, y su inesperada desaparición, han producido honda consternación en el pueblo de Río Grande, donde él gozaba de simpatías y afectos.

LA INDEPENDENCIA

SAN JUAN, P. R.—"Creemos que la guerra debe abolirse y que nuestras naciones deben solucionar sus dificultades y conflictos por medio del arbitraje y no por medio de la guerra." En estas frases puede resumirse el documento que una delegación de damas de los Estados Unidos, encabezada que fue por la congresista Mrs. Caroline O'Day, llevó personalmente a Buenos Aires, para

presentarlo ante la Conferencia Interamericana para el mantenimiento de la paz que allí se celebraba.

Mrs. Caroline O'Day, representante por acumulación por el estado de Nueva York a la Cámara de Representantes de Estados Unidos y miembro del Comité de Asuntos Insulares del Congreso, llegó a San Juan, a bordo de un avión de la "Pan American Airways" y pernoctó en el Palacio del Gobernador, proponiéndose continuar el próximo día hacia los Estados Unidos.

Mrs. O'Day fue recibida en el aeropuerto de Isla Grande por la Colectora de Aduanas, señora Jean S. Whittemore, por la señora Horton, esposa del ex-Procurador General de Puerto Rico, señor Benjamin J. Horton, y por otras amigas suyas continentales.

No es la primera vez que Mrs. O'Day, quien desde hace 15 años es amiga personal e íntima de la señora Roosevelt, viene a Puerto Rico. En las últimas elecciones nacionales fue reelecta congresista y durante la pasada sesión del Congreso, pidió que se le nombrase miembro del Comité de Asuntos Insulares, "debido al interés que tengo por Puerto Rico e Islas Vírgenes, cuyos asuntos competen al Comité de Asuntos Insulares del Congreso."

Pertenece también Mrs. O'Day a la junta de directores de la "Liga Internacional de Mujeres para el Mantenimiento de la Paz," organización ésta que preside la señora Hull.

Sobre los Andes

Para cumplimentar su misión, Mrs. Caroline O'Day salió de Washington en avión el día 27 de noviembre, acompañada de otros miembros del "Comité del Mandato del Pueblo"—que es parte de la Liga Internacional de Mujeres para el Mantenimiento de la Paz—o sea por Miss Vernon, Mrs. Deane, Mrs. Garret, Mrs. Frost, Mrs. Simmons y Mrs. Steward. Cinco días se prolongó el viaje en avión por la costa oeste de Sudamérica, haciendo breves escalas en Ecuador, Perú, Colombia y Chile. En Santiago de Chile abordevó otro avión, el cual se remontó sobre los Andes, a una altura de 19,000 pies sobre el nivel del mar, hasta llegar a Buenos Aires, la capital de la República Argentina.

El mandato del pueblo

La iniciativa de enviar este manifiesto a la Conferencia Panamericana de la Paz, corresponde a la Liga Internacional de Mujeres, según explicó Mrs. O'Day. El "Comité del Mandato del Pueblo", es parte de la Liga Internacional de Mujeres, y está organizado en todo el mundo.

EL SECRETARIO DE GUERRA RECOMIENDA EL AUMENTO DE LAS RESERVAS MILITARES AQUÍ

Pide el aumento de las facilidades de entrenamiento y la modernización de los equipos del ejército. — Cita como razón la perturbada situación internacional

WASHINGTON, D. C., diciembre 20 (AP).—Citando la perturbada situación internacional, el secretario Woodring recomendó hoy el aumento en las reservas de hombres con entrenamiento militar, aeroplanos de guerra y otros equipos para el ejército.

El informe anual del jefe del Departamento de Guerra, el cual describe el progreso que se ha hecho hacia un establecimiento militar modernizado, dice que los esfuerzos para lograr este objetivo no deben suspenderse por ningún motivo.

"En vista de las condiciones actuales del mundo—declara—no podemos descuidar las medidas para nuestra seguridad nacional. Una defensa segura es nuestra mejor garantía contra agresión por otras potencias."

"Aquellos que interpretan las medidas de preparación apoyadas por este Departamento como provocativas de guerra, no están bien informados acerca de las verdaderas naturaleza de estas medidas. Son medidas que, sin amenazar a nadie, son solamente para nuestra propia protección."

"En ellas está comprendido el mantenimiento de un pequeño ejército regular, pero un ejército bien entrenado y bien equipado para que en tiempo de guerra pueda servir como el núcleo de nuestras fuerzas de ciudadanos."

Woodring abogó por la creación de una reserva alistada de 150,000 hombres, el aumento de la guardia nacional a 210,000 de su fuerza actual de 187,000 y el mantenimiento del ejército regular en su fuerza actual.

JERE J. CRONIN, Inc.

CAPILLA FUNERARIA  
Tel. MAin 4-1398-1399-8130-8655  
Funerales Completos  
\$100.00 \$125.00 \$150.00  
Capilla: 115 Atlantic Ave.  
Cerca Henry St. BROOKLYN

## RUSIA ESPERA QUE EL NUEVO CENSO REVELE QUE HA DISMINUIDO LA CREENCIA EN DIOS

MOSCÚ, diciembre 20. (AP).—Rusia ordenó hoy que se llevara a cabo un estudio de la religión entre el pueblo, esperando encontrar una disminución en la creencia en Dios.

Que si cree en Dios será una de las cinco preguntas principales que se harán a todos los ciudadanos mayores de 16 años en el censo nacional el mes entrante. Las otras preguntas serán el nombre, edad, ocupación y si es casado.

Esperando que el censo demostrará que la creencia en Dios ha virtualmente desaparecido en la Unión Soviética, los periódicos han dedicado largos artículos a urgir al pueblo que contesten francamente, recordándole que las respuestas serán secretas y que aquellos que todavía profesan la fe tienen el derecho a la libertad de cultos por las garantías constitucionales.

"Si usted no cree en Dios, digalo, aunque haya sido bautizado y en otro tiempo haya sido creyente," declaraban los periódicos de Moscú.

Coincidiendo con el proyecto del censo, la organización Konsoimol, de la juventud comunista, urgía que el "centro religioso" en Bashkir, república autónoma del

oeste de los montes ural, sea transformada en un sanatorio. Se dice que miles de personas practican la religión todavía en Tabinsk, en Bashkir, en donde las fuentes cercanas se dice que tienen milagrosos poderes curativos.

Por medio del periódico "Pravda", la organización Konsoimol aboga en favor de suspender los servicios religiosos en las fuentes y urge que sean transformados en un sanatorio.

Discuten la manera de mejorar la vida en el ejército

MOSCÚ, diciembre 20. (AP).—Mil quinientas esposas de los comandantes del ejército rojo se reunieron hoy en el salón blanco del Kremlin, para discutir la manera de mejorar la vida en el ejército.

Las mujeres eran representantes de los puestos del ejército en toda la nación soviética y se reunieron en una convención interesada principalmente en las actividades políticas, sociales, culturales y educativas dentro del ejército.

La convención fue precedida hoy por reuniones regionales, y algunas de las mujeres declararon: "Debemos prepararnos para em."

(Sigue en la quinta página)

B. Mussolini lucha para establecer una fortaleza humana en la región del Tirol

Inaugura una zona industrial en Bolzano con grandes fábricas y casas para obreros reconstruidas por el gobierno. — Necesita el aumento de italianos en la región

BOLZANO, Italia, diciembre 20. (AP).—La lucha de Mussolini para erigir una fortaleza humana a lo largo de la frontera austriaca e italianizar la región del Tirol, la cual fue quitada a Austria después de la guerra mundial, fue expresada concretamente aquí hoy con las ceremonias de inauguración de la zona industrial de Bolzano.

Ministros del gabinete y funcionarios del gobierno asistieron, junto con decenas de miles de particulares.

La zona industrial está compuesta de nuevas y extensas fábricas construidas a un costo de decenas de millones de liras, y están designadas a atraer a los trabajadores italianos a esta región, con el objeto de balancear la población de origen austriaco. Las fábricas están rodeadas de casas para trabajadores nuevas y cómodas construidas por el gobierno.

Catorce años de fascismo han dejado la marca italiana bien impresa en la región del Alto Tirol y la población italiana ha aumentado allí considerablemente, pero la población de origen austriaco es todavía mucho mayor.

El problema de la frontera austriaca fue delineado recientemente en un extenso trabajo por el experto de fronteras signor Paolo Drigo.

El signor Drigo dice que hoy ahora 75,000 italianos en la sección del Tirol Alto Adige, comparados con 55,000 italianos al fin de la guerra mundial, así es que desde 1918 el aumento ha sido de 20,000.

Sin embargo, esto constituye solamente un 30 por ciento de la población total, lo que quiere decir que más de las dos terceras partes de la gente de aquí es de origen austriaco alemán.

El nivel económico de los italianos ha mejorado, pero todavía no es suficiente para dar al elemento italiano suficiente peso en la comunidad, dice el signor Drigo.

"Antes de la guerra una parte del elemento italiano estaba compuesto de campesinos, trabajadores, sirvientes y peones. Nuestra victoria ha debido poner fin a esta miseria moral. En realidad ésta no desapareció sino hasta después del advenimiento del fascismo."

"Ante un nuevo frente de firmeza y dignidad instalado en el campo político y escolar y una grandiosa masa de obras públicas, el viejo desprecio perjudicial hacia nuestra raza tenía que ceder, aun entre los más fanáticos admiradores de una supuesta superioridad innata germánica."

De toda la población italiana en la región del Tirol, sin embargo, declara el signor Drigo, solamente el 30 por ciento es una población estable. Del número que entró allí después de la guerra, agregó, solamente el 8 o 10 por ciento son estables.

"Y de nuestra población estable", agregó, "solamente una parte muy pequeña, tal vez la sexta, llena puestos de una clase más alta en el orden social."

"Estamos por lo tanto enfrentados al hecho incontestable de que nuestra minoría no puede hacerse sentir en proporción con su número, porque dos terceras partes de ésta no poseen la estabilidad y de la tercera parte que es estable solamente una pequeña parte ocupa un lugar elevado o por lo menos independiente en el orden social."

El signor Drigo declaró que la proporción entre las poblaciones de origen italiano y austriaco debe cambiarse. Ahora es de 1:2.5.

La adhesión incondicional de los 17,000,000 de católicos del imperio al rey Jorge VI fue declarada hoy por el arzobispo de Westminster.

"Aun en esta hora de tristeza por la partida de un gobernante amado por su pueblo, tenemos razón de agradecer la lealtad de sus súbditos," dijo el prelado de la catedral de Westminster al elogiar al abdicado Eduardo VIII.

Los católicos ingleses han declarado su adhesión al rey Jorge VI

LONDRES, diciembre 20. (AP).—La adhesión incondicional de los 17,000,000 de católicos del imperio al rey Jorge VI fue declarada hoy por el arzobispo de Westminster.

## Un nacionalista convicto en P. R. por un asesinato

Marchand pidió que Albizu Campos diga "quién es el verdadero matador"

SAN JUAN, Puerto Rico, diciembre 20 (UP).—El joven miembro del Partido Nacionalista de Puerto Rico, Carlos Juan Marchand Paz fue ayer declarado culpable de la muerte del agente policiaco Orlando Colón quien, según se ha sostenido fue uno de los agentes que intervinieron en los motines de Río Piedras en 1935, cuando cuatro nacionalistas fueron muertos por la policía.

Cuando se anunció el veredicto Marchand empezó a decir, víctima de un fuerte ataque de nervios, que el doctor Pedro Albizu Campos, presidente del Partido Nacionalista "debe de decir quién es el verdadero asesino."

Albizu Campos se encuentra recluido (al igual que otros líderes nacionalistas) en la cárcel de distrito de San Juan. Fueron ellos los declarados culpables de un delito de tratar de derrocar al gobierno de Estados Unidos en Puerto Rico por la fuerza. El caso está en apelación.

La defensa

SAN JUAN, Puerto Rico, diciembre 20 (SE).—El licenciado Angel M. Villamil, abogado defensor de Carlos Juan Marchand Paz dijo en la Corte de Distrito de San Juan, en la que se celebró el juicio en contra del joven nacionalista por la muerte del policiaco Orlando Colón que iba a presentar al verdadero matador del referido agente.

Estas declaraciones fueron hechas en momentos en que reinaba un profundo silencio en la sala de la Corte.

Antonio Rivera Córdova, joven de filiación nacionalista fue la persona a quien el licenciado Villamil presentó como el "matador de Orlando Colón."

Numerosos fusilados por los rebeldes en Ferrol

EL FERROL, diciembre 20. (AP).—Cumpliendo sentencia del consejo de guerra fueron pasados por las armas en el Castillo de San Felipe, el ex alcalde de Ceceira, Manuel Fernández Freijeiro, y los paisanos de dicha localidad José Cipriano Durán Franguela, Ginés Fernández Rodríguez, Miguel Fernández Santos, Antonio Castillo Domínguez, Rufino Rendón Senra, Isaac Fomel Arandela, Enrique Alonso Teijeiro, Antonio Iglesias Ferreira, Enrique Martínez Teijeiro, Francisco Rodríguez, José Lago Ceiro, Adolfo Bouza Teijeiro y Antonio Amemiras Brage, este último vecino de Puenteume.

Se mató al caerse por las escaleras del sótano

JAMESTOWN, N. Y., diciembre 20. (AP).—Mrs. Mary F. Lockwood, de 74 años de edad, madre de un prominente comerciante de esta localidad, falleció a consecuencia de heridas sufridas el viernes al caerse por las escaleras del sótano de su casa.

Pondrá a su hijo en una escuela rusa el cantante de color Paul Robeson

MOSCÚ, diciembre 20. (AP).—Paul Robeson, cantante de la raza de color que por largo tiempo ha sido un franco admirador del sistema soviético de gobierno, anunció hoy que va a poner a su hijo Paul Jr., en una escuela rusa.

Dijo que tenía el plan de dejar a su hijo aquí indefinidamente por que quería que él nunca experimentara las luchas y distinciones raciales que él tuvo que soportar cuando muchacho.

Robeson dijo que cree que la Unión Soviética es el único lugar del mundo en el cual su hijo podrá escapar a tales penalidades. El cantante se crió en New Jersey.

El ex jugador de fútbol americano y ganador de la llave Phi Beta Kappa para su beca en la Universidad de Rutgers dijo que no tenía intención de obtener la ciudadanía rusa. Dijo, sin embargo, que intentaba hacer frecuentes visitas al país.

Robeson dijo dos conciertos aquí la semana pasada y tiene otros planeados en Leningrado.

DOLENCIAS DE LAS PIERNAS

Reumatismo, artritis, llagas en las piernas, venas varicosas, flebitis, piernas hinchadas, tratamientos sin operación por los METODOS EUROPEOS MAS MODERNOS. EXAMEN GRATIS. Horas: diario, 2 a 6. Lunes y Jueves 9 a 12.

330 W. 86 St. CERCA BWAY. L. A. Behl, M.D. Especialista de Berlín, Alemania.

Busque su cuarto o apartamento entre los muchos que a diario ofrece LA PRENSA.

Atacan los rebeldes por mar y aire un barco de carga en Cataluña

PERPINAN, Francia, diciembre 20. (AP).—Los rebeldes españoles atacaron hoy por aire y mar la costa catalana, y varias bombas cayeron cerca del túnel del ferrocarril internacional, cerca de esta.

Dos docenas de disparos de artillería se oyeron en la frontera franco-española a eso de las 7.45 a. m. y más tarde se supo que los disparos provenían de un buque de guerra rebelde, contra un barco de carga anclado en Culera.

Poco después un aeroplano inasistente se unió al ataque en un fracasado intento de arrojar bombas dentro de la embarcación de carga.

Estúdiase en Wash. la ley sobre los contratos del Gob.

Trátase de determinar si la ley Walsh-Healy aumenta el costo de accesorios

WASHINGTON, diciembre 20. (AP).—Jefes de los departamentos del Tesoro y Trabajo dijeron hoy que están realizando un estudio para determinar si el costo de accesorios de oficina del gobierno ha aumentado como resultado de la ley Walsh-Healy. (Esta ley fue aprobada por el Congreso último y requiere cuarenta horas laborales para los trabajadores en aquellas firmas que tengan contratos con el gobierno, que asciendan a más de diez mil dólares.)

Se ha dicho que dicha ley aumentará el costo de dichos accesorios. Los mencionados jefes dijeron que el estudio que se está llevando a cabo tiene como fin el determinar si ello es cierto. No dijeron, sin embargo, si hay algo además de esto en el estudio que se realiza.

La investigación que se está haciendo ahora sólo demostrará el costo de los accesorios de oficina antes y después de aprobada la ley referida.

Las recientes negativas de algunas industrias en cuanto al cumplimiento de las disposiciones de dicha ley han dado margen para que se crea que se declarará una "huelga" en contra de la ley Walsh-Healy.

## El mariscal Chang Hsueh Liang trató de formar frente unido contra el Japón

Declararon ayer en los círculos militares japoneses. — Pensaba alinear a la Unión Soviética y otras potencias occidentales en dicho frente unido.

TOKIO, diciembre 20. (AP).—En los círculos militares japoneses se declaró hoy que el mariscal rebelde Chang Hsueh Liang había planeado la revolución de Siangfu en un esfuerzo para alinear a la Unión Soviética y otras potencias del occidente en un frente unido contra el Japón.

Los extremistas militares de aquí dicen que Chang se daba cuenta que la mejor esperanza de China de convertirse en una nación fuertemente unida estaba en el camino de una guerra contra el Japón con la ayuda de otras potencias.

Su captura del generalísimo Chiang Kai Shek fue un esfuerzo inútil para precipitar el frente anti-japonés, dicen los militares, y fue apresurado por la firma del acuerdo alemán-japonés para combatir el comunismo.

El aparente fracaso del mariscal Chang, muchos creen aquí que ha resultado en un efecto directamente opuesto al que él deseaba, o sea mejores relaciones entre el gobierno chino de Nanking y el Japón.

Los observadores militares de aquí se adhieren firmemente a la opinión expresada por el teniente general Kenji Doihara, al cual se le llama algunas veces el "Lawrence de Manchuria japonés."

Doihara, en una conferencia reciente declaró que la influencia americana e inglesa en el Lejano Oriente constituía el obstáculo principal para que "el Japón cumpla su sagrada misión en el continente asiático"—la propagación de la cultura japonesa en el Oriente.

El general Doihara, a quien la mayoría de los observadores de aquí le dan crédito por haber puesto al emperador Pu Yi en el trono del imperio de Manchukuo patrocinado por los japoneses, agregó que desde el punto de vista opuesto el Japón es la principal barrera que se opone a las notorias aspiraciones de las potencias occidentales en el Oriente.

"China", dijo el general, "no tiene objeción para el desarrollo de las razas orientales bajo la

influencia de la cultura japonesa, pero sí se opone a la influencia americana e inglesa en el Lejano Oriente."

Clarence E. Pickett, de Filadelfia, presidente del Comité de American Friends, anunció que cualquier de Chicago, Silvestre Jones había sido enviado a España como agente para estudiar la mejor manera de aplicar el auxilio.

A. C. SARTORELLI

RELOJERIA ANTIGUA  
168 Bleeker St., N. Y. C.  
Cerca de la "6th St. Sta."  
Máximas reparaciones.  
Relojes, Joyería, Vendermos  
a plazos. Compramos oro  
y plata. (GR. 7-6838)  
Est. 1878

ANTES DE COMPRAR VISITE A

MARGO

Y CONVENZASE DEL TONO - PODER  
CLARIDAD Y NITIDEZ DE LOS RECEPTORES

EMERSON

alrededor del mundo

Radios y Radio-Victrolas

MODELOS 1937

AC-DC-Onda Larga y Corta  
De 6 a 12 Tubos

Desde 59.95

MODELO ILUSTRADO

SOLAMENTE \$1.00 A LA SEMANA

Empiece a pagar después de Año Nuevo

EL MEJOR SURTIDO EN DISCOS DE MUSICA Y CANCIONES MODERNAS POR ARTISTAS POPULARES.

— MUY BARATOS —

Servicio de reparaciones por expertos graduados  
Inspección de Radios a domicilio gratis

MARGO

1389 - 5th Ave. — Tel. MO 2 - 6498

Si no puede venir denos su dirección y nuestro agente le visitará sin compromiso para Ud.

Una casa Hispana para servir a los Hispanos

## El mariscal Chang Hsueh Liang trató de formar frente unido contra el Japón

Declararon ayer en los círculos militares japoneses. — Pensaba alinear a la Unión Soviética y otras potencias occidentales en dicho frente unido.

TOKIO, diciembre 20. (AP).—En los círculos militares japoneses se declaró hoy que el mariscal rebelde Chang Hsueh Liang había planeado la revolución de Siangfu en un esfuerzo para alinear a la Unión Soviética y otras potencias del occidente en un frente unido contra el Japón.

Los extremistas militares de aquí dicen que Chang se daba cuenta que la mejor esperanza de China de convertirse en una nación fuertemente unida estaba en el camino de una guerra contra el Japón con la ayuda de otras potencias.

Su captura del generalísimo Chiang Kai Shek fue un esfuerzo inútil para precipitar el frente anti-japonés, dicen los militares, y fue apresurado por la firma del acuerdo alemán-japonés para combatir el comunismo.

El aparente fracaso del mariscal Chang, muchos creen aquí que ha resultado en un efecto directamente opuesto al que él deseaba, o sea mejores relaciones entre el gobierno chino de Nanking y el Japón.

Los observadores militares de aquí se adhieren firmemente a la opinión expresada por el teniente general Kenji Doihara, al cual se le llama algunas veces el "Lawrence de Manchuria japonés."

Doihara, en una conferencia reciente declaró que la influencia americana e inglesa en el Lejano Oriente constituía el obstáculo principal para que "el Japón cumpla su sagrada misión en el continente asiático"—la propagación de la cultura japonesa en el Oriente.

El general Doihara, a quien la mayoría de los observadores de aquí le dan crédito por haber puesto al emperador Pu Yi en el trono del imperio de Manchukuo patrocinado por los japoneses, agregó que desde el punto de vista opuesto el Japón es la principal barrera que se opone a las notorias aspiraciones de las potencias occidentales en el Oriente.

"China", dijo el general, "no tiene objeción para el desarrollo de las razas orientales bajo la

influencia de la cultura japonesa, pero sí se opone a la influencia americana e inglesa en el Lejano Oriente."

Clarence E. Pickett, de Filadelfia, presidente del Comité de American Friends, anunció que cualquier de Chicago, Silvestre Jones había sido enviado a España como agente para estudiar la mejor manera de aplicar el auxilio.

A. C. SARTORELLI

RELOJERIA ANTIGUA  
168 Bleeker St., N. Y. C.  
Cerca de la "6th St. Sta."  
Máximas reparaciones.  
Relojes, Joyería, Vendermos  
a plazos. Compramos oro  
y plata. (GR. 7-6838)  
Est. 1878

ANTES DE COMPRAR VISITE A

MARGO

Y CONVENZASE DEL TONO - PODER  
CLARIDAD Y NITIDEZ DE LOS RECEPTORES

EMERSON

alrededor del mundo

Radios y Radio-Victrolas

MODELOS 1937

AC-DC-Onda Larga y Corta  
De 6 a 12 Tubos

Desde 59.95

MODELO ILUSTRADO

SOLAMENTE \$1.00 A LA SEMANA

Empiece a pagar después de Año Nuevo

EL MEJOR SURTIDO EN DISCOS DE MUSICA Y CANCIONES MODERNAS POR ARTISTAS POPULARES.

— MUY BARATOS —

Servicio de reparaciones por expertos graduados  
Inspección de Radios a domicilio gratis

MARGO

1389 - 5th Ave. — Tel. MO 2 - 6498

Si no puede venir denos su dirección y nuestro agente le visitará sin compromiso para Ud.

Una casa Hispana para servir a los Hispanos

## El mariscal Chang Hsueh Liang trató de formar frente unido contra el Japón

Declararon ayer en los círculos militares japoneses. — Pensaba alinear a la Unión Soviética y otras potencias occidentales en dicho frente unido.

TOKIO, diciembre 20. (AP).—En los círculos militares japoneses se declaró hoy que el mariscal rebelde Chang Hsueh Liang había planeado la revolución de Siangfu en un esfuerzo para alinear a la Unión Soviética y otras potencias del occidente en un frente unido contra el Japón.

Los extremistas militares de aquí dicen que Chang se daba cuenta que







## LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y. as second class matter.  
Published daily, except Sunday, by  
LA PRENSA, Inc., of NEW YORK.  
JOSE CAMPRUBI, Publisher and Prop.

Director: JOSE CAMPRUBI  
Oficina: 245 Canal Street, New York

## PRECIOS DE SUBSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

1 m. 6 m. 1 año

DIARIO (excepto los domingos) \$3.00 \$5.00 \$9.00

SEMANAL "A", lunes a viernes, \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMANAL "B" (mar-  
tes, jueves y sábados) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMANAL "C" (una  
vez por semana) \$2.40

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR

1 m. 6 m. 1 año

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colegios y Universidades, Por pa-  
quetes, 25% centavos el ejemplar.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST.  
NEW YORK

Teléfono: Canal 6-1200.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias reservadas todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publique.

Nueva York, 21 de Diciebre, 1936

## TEATRO ESPAÑOL EN NUEVA YORK

Ya muy avanzada la temporada neoyorquina, no parece probable la esperada organización de la serie de representaciones teatrales en español que mantuviera aquí, de manera sistemática y permanente, el prestigio de la escena castellana. Y realmente es deplorable que sea ella casi la única extranjera no representada aun en el mundo teatral de esta ciudad, que ya tiene teatro italiano, judío, alemán, irlandés, ruso y de otras nacionalidades, como regular extensión de la temporada artística anual. ¿Es, en realidad, imposible que sostenga nuestra comunidad adecuada y constantemente un coliseo, en que se pueda rendir culto al genio dramático de nuestra raza?

Cuando se considera que, aun cantando conservadoramente las cifras, Nueva York cuenta con una población hispanoparlante de más de un centenar de millones de almas, es difícil explicarse que no se haya logrado aun ese modesto plantío. Cualquier población hispana del mismo censo tiene más de un coliseo regularmente dedicado a representaciones de verso y prosa. Y en Nueva York, aun teniendo en cuenta la competencia del teatro americano, todo indica que, bien organizado, no dejaría de tener éxito el esfuerzo, tan laudable y cívico, de dotar a nuestra metrópoli de un teatro español.

Muchas intenciones se han hecho, en verdad. Mas raramente se ha llevado a ellas, con el espíritu práctico imprescindible, la preparación técnica necesaria y el prestigio esencial para ganar el apoyo del público. Esos fracasos anteriores, lo hemos repetido muchas veces, no deberían desalentar sino, más bien, excitar a otros organizadores a esfuerzos por dar cima a la noble empresa. Esta, después de todo, no es un negocio más, o menos brillante cuyo éxito o fracaso pueden clasificarse entre los que solo indirectamente afectan al interés común.

Es interés de todos nosotros, y no solo el cultural o artístico, sino hasta el social y político, que nuestra escena pudiera ser representada aquí a la altura adecuada entre las de las demás naciones que ya tienen su teatro propio en Nueva York. Para el público de una conglomración cosmopolita como esta ciudad, la existencia de un teatro en el cual la tradición y personalidad de una raza pueden ser presentados decorosamente, es el mejor y más efectivo medio de dar a conocerla en su más favorable y propia manera a los extranjeros. Pocas naciones tienen la gloria sin par del teatro español. Y no solo los clásicos inmortales, sino los autores contemporáneos de todos nuestros países, realizarían una sutil y admirable labor de propaganda hispánica aquí si se les pudiera crear un escenario adecuado y una interpretación respetuosa.

De tantas iniciativas como las colonias han ido abandonando, ésta del Teatro Español es una de las que más empeñosamente deberíamos todos tratar de rescatar del olvido. Modalidades del servicio sanitario de la ciudad y poderosas razones económicas, han cerrado el paso a tan vez definitivamente al plan, famoso del Hospital Español. Pero ni la creación del teatro nuestro requeriría la considerable organización económica necesaria para avel, ni hay circunstancia alguna del ambiente que haga difícil—sino que la reclama—la existencia del teatro de la raza. Para llegar a él hay aquí hasta elementos de valor artístico, apreciables listos a cooperar. Y la modesta aportación financiera precisa, no está fuera del alcance de una comunidad como la nuestra. Con el buen deseo genuino de un grupo amante de la cultura, debiera poder resolverse todos los problemas no-artísticos, y el público, de cierto, respaldaría la empresa con entusiasta adhesión.

## A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

El, Ella y Dólares.

El: Charles, ingeniero, cincuenta y desmonetizado.

Ella: Irene, secretaria, cincuenta y con dinero.

Conste que lo de "secretaria" fue temporal.

Según Charles, Irene aceptó tantas cosas y prometió otras tantas que parece imposible que Charles aceptase las unas y las otras.

El chico cincuenta afirma que Irene prometió servirle de secretaria sin salario ni recompensa cualquiera.

Idem de lenzo: prometió casarse con él en cuanto una caída lánguida de sus lindos ojos diesen la orden de recibir el "I do" ritual.

Charles aceptó todo eso y estaba dispuesto a aceptar mucho más.

Con permiso de las autoridades competentes...

Derechos femeninos.

Uno de los derechos indiscutibles de la mujer es el de olvidar o corregir la fecha de su nacimiento.

Un amigo mío, óptico, de profesión, recibió la visita de una dama en busca de quevedos coquetos, cualidad de que carecen las gafas.

En cuanto mi amigo vio cómo la visitante entornaba los ojos para leer de lejos, dedujo que era presbíta.

La carencia de frescura, y las patitas de gallo que ornaban las comisuras de los párpados, denunciaban la incertidumbre de la edad, compendiada en el calificativo y eufemismo guasón de mi tierra al decir que se trata de una señora de "cierta edad".

Cuanto más "cierta" es esa edad supuesta, más "incierto" es la edad real.

Mi amigo sabía que a "cierta edad" la vista femenina está sujeta a cambios imprevistos.

—¿Qué edad tiene usted? preguntó el óptico, para cerciorarse si la presbicia era final o incipiente.

—Yo no he venido a su tienda para ser insultada dijo la dama tomando la puerta, y poniendo en peligro la integridad del cristal que la cubría.

Irene fué más francota con Charles.

Dijo que tenía 42 años, que era viuda, que sufría de soledad sentimental y que era casta.

De qué cantar ante su ventana un pórtico "Salve dimora casta e pura".

Un escamado.

Charles pertenece a la categoría de los escamados mancebos.

Tristes personajes que pisan la vida dudando de todo, no jurando de nada, y mascullando pesimismo día y noche.

Para esos bichos negativos todo el que afirma miente, todo el que cree es apostata, todo el que parece ser persona decente tiene un precio de venta de su decencia.

Nunca pierden sus ilusiones porque nunca las tuvieron.

Y porque son incapaces de ilusiones son incapaces de amar.

Que amar es creer.

Charles visitó una agencia de detectives, de esos que fiscalizan las idas y venidas de las damas víctimas de amantes escamados.

Charles ignora que cuando la fe ha desaparecido el amor ha muerto.

Y que le habría bastado renunciar a los servicios gratuitos de su "secretaria" particular, y a amor de la dama, para recobrar la tranquilidad de espíritu que le impedía calcular como se debe el momento de inercia de una viga de acero...

La verdad.

Los cuerdos no se molestan nunca en buscar la verdad en asuntos sentimentales.

Esas curiosidades son peculiares de las hijas de Eva, antes y después de la muy curiosa Pandora, la Eva de la mitología griega, que abrió la caja regalada por el muy granuja Zeus.

Cuando abrió la caja fatal todos los males y perversidades que afligen a la Humanidad se escaparon del presidio en que estaban encerrados.

Solo quedó, prisionera voluntaria, la Esperanza.

Ni esa consoladora virtud quedó entre las hojas del informe que Charles recibió de sus esbirros mercenarios.

Los artistas del corre-ve-y-dije afirman en su informe que Irene tenía cincuenta años, que sus amores y amores eran tan numerosos que hacían creer que la "investigada" era partidaria de la poliandria, sin formalidades maritales cualesquiera, y que había sufrido una operación "capital".

Charles, incrédulo de nacimiento, y de temperamento, hizo como todos los escamados mancebos.

Creyó en todas las maldades que recibía el informe.

Si ese informe hubiese dicho cosas bonitas, no las habría creído.

Y ese es el castigo del incrédulo...

Dice el abogado.

Que como el compromiso de boda había sido anunciado urbi et

## Créese localizado el avión perdido hace varios días con siete ocupantes

(Continuación de la primera página)

ño y velocidad se había estrellado sin que muriera un solo pasajero.

Volando de West Palm Beach, Fla., en donde el avión participó en la inauguración del aeropuerto ayer, pasó Camden, N. J., faltándole unas 80 millas para llegar a Newark. Merrill dijo que creía que tenía la aeronave de Newark en su radio y que había recibido permiso para continuar. En ese momento iba volando por sobre la tormenta.

La tormenta inutilizó el radio, sin embargo, y el Pan American se desvió de curso. Según el relato hecho por los supervivientes al accidente Phillips, Merrill recorrió el avión para dar ánimo a los pasajeros y luego empezó a descender, por entre las nubes para buscar el aeropuerto de Newark.

Casi rozando un pico rocoso de la montaña, el ala del avión pegó en unos árboles que inutilizaron el motor derecho. Sabiendo por su altura que estaba encerrado entre montañas, Merrill paró el otro motor, levantó la nariz del avión, y lo hizo desplomarse al mínimo de velocidad posible para ocho y media toneladas de avión.

La máquina se hundió entre los árboles. Las alas se doblaron y se hicieron roca. Un tronto de encina traspasó la casilla de piloto entre el piloto y copiloto. Un carburador estalló en llamas, pero se apagó luego pues el combustible había sido cerrado. El fuselaje se deslizo entre los árboles y por fin se detuvo.

Habitantes de Pennsylvania vieron al avión desaparecer en las montañas y el sheriff del condado de Pike despachó partidas de buscadores, pero la primera noticia del lugar del accidente fue traída por dos pasajeros una hora y media más tarde.

Peter Blomquist, representante de publicidad de la línea aérea, y W. T. S. Critchfield, de Summit, N. J., ayudados sólo de una linterna, arávesaron matorrales hasta llegar a un arroyo, caminaron sobre el hielo y chapalearon corriente abajo hasta una vereda montañera la cual siguieron hasta un camino mejor que los condujo a Port Jarvis.

Aunque había caminado entre cinco y siete millas a través de terreno extraño en una noche tormentosa, Blomquist guió a la partida de salvamento hasta el avión sin titubear. Luego regresó con ellos chapaleando por la corriente, abultada por la lluvia, hasta donde había dejado vehículos.

Los llevados al hospital fueron: Merrill, con cortaduras y contusiones en la cabeza y posibles fracturas en la quijada y tobillo.

John Battle, copiloto, con cortaduras en las manos y cabeza.

Herbert A. Hall, de Harrington Park, N. J., lesión en la mano izquierda.

Sam Saggio, 23, Milburn, N. J., contusiones en la cara y posible fractura de la nariz.

Un terremoto mata en El Salvador a centenares; San Vicente en ruinas

(Continuación de la primera página)

Vicente y la capital, a 23 millas de distancia, quedaron interrumpidas.

Agencias del gobierno y de la Cruz Roja despacharon doctores y medicinas a la región afectada.

El Salvador es la más pequeña pero la más densamente poblada de las repúblicas centroamericanas.

Desastrosos terremotos han sacudido la zona antes.

En 1854 y luego en 1873, la capital, San Salvador, fué destruida con terremotos. Anteriormente, en 1797, un violento terremoto sacudió esa área y otras regiones de Centro América, y mató a 40,000 personas.

En Costa Rica un terremoto mató a 1,500 personas en Cartago en mayo de 1910, y en diciembre de 1917, otro terremoto mató a 2,500 en Guatemala.

El último terremoto grande en Centro América era el de Nicaragua en 1931, cuando murieron 1,000 y la capital, Managua, quedó completamente destruida.

Ninguno de los proyectos fué debatido. Uno por uno fueron presentados y aprobados por aclamación en media hora, después de lo cual hubo una serie de discursos por los jefes de delegaciones que no habían hablado anteriormente en sesión plenaria.

El primer tema en la agenda era una resolución relativa a la creación de una Liga de Naciones Americanas, presentada por Colombia, por la República Dominicana y por Nicaragua en nombre de las repúblicas centroamericanas.

La convención de neutralidad fué luego presentada bajo el nombre "Convención para coordinar, extender y asegurar el cumplimiento de los tratados existentes entre los estados americanos." Pedro Manini Ríos, del Uruguay, actuó como portavoz del comité sobre neutralidad, en donde se preparó la convención.

La convención, que retiene la esencia del proyecto original presentado por los Estados Unidos, está basada en los cinco pactos existentes, a saber: Pacto Gándara, Pacto Kellogg-Briand, Convención de Conciliación Interamericana, Tratado de Arbitraje Inter-

## Revista de Ciencias

Por el Dr. J. C.

## LAS NAVIDADES ANTE LA CIENCIA

La astronomía, la estrella de Belén y el nacimiento de Jesús. — Por error de un monje, Cristo aparece naciendo antes de la Era Cristiana. — La estrella de Belén pudo ser Saturno, una conjunción de astros, una explosión, un cometa o quizá un meteoro.

Hay un punto en que están de acuerdo historiadores, exégetas y teólogos, y es en que Jesucristo nació antes de Jesucristo.

El monje medioeval que inventó el sistema cronológico de "Antes y Después de Jesucristo" se equivocó en la cuenta entre 6 y 4 años, pero se equivocó, y nadie ha querido hasta hoy tomar la responsabilidad de corregirlo.

Hace más o menos dos años un profesor de la Universidad de Berlín anunció que había fijado la fecha exacta del nacimiento de Cristo: era el 12 de abril del año 7 Antes de Jesucristo. De manera que no sólo teníamos que admitir que Jesucristo nació antes de su era, sino que la Pascua está mal colocada; no hay tal Pascua en diciembre.

El doctor de Berlín había llegado a su fecha precisa estudiando la Estrella de Belén. Se convenció de que tenía que haber sido Saturno y, estableciendo la época en que Saturno pudo ser visto en la Mesopotamia por los Reyes Magos y cómo pudieron verla en todo su trayecto, determinó que sólo esa podía ser la Estrella de Belén que alumbró el pesebre, no el 24 de diciembre, sino que el 12 de abril.

Recientes publicaciones de astrónomos sugieren que la Estrella de Belén fué una "nova" o sea una estrella nueva que generalmente no es sino una que antes no alcanzábamos a ver y que de súbito aumenta mil veces de luz y de magnitud por efecto de alguna catástrofe sideral. El 22 de diciembre de 1934 la estrella de Hércules llegó a una luminosidad esplendorosa; se creyó al principio que se trataba de una estrella nueva. Después se estableció que era una catástrofe ocurrida en esa lejano mundo el que había causado la desusada brillantez que comenzó diez días antes, llegó a su máximo el 22 de diciembre y luego decreció hasta perderse otra vez de la vista de los humanos. Hay muchas versiones históricas y científicas de fenómenos semejantes. Entre ellos un manuscrito de astrónomos chinos que sitúa una explosión estelar en el año 4 Antes de Jesucristo, que anda muy cerca de la época en que la cronología moderna coloca el nacimiento de Jesús y la peregrinación de los Reyes Magos.

El año pasado el Profesor William Henry Barton, que está a cargo del flamante "Planetarium" obsequiado a la ciudad de Nueva York por el millonario Mr. Haydn, mostró a los fascinados espectadores de sus milagros cósmicos, la situación exacta en que se encontraban los astros y planetas por la época aproximada del nacimiento de Jesús. Muy cerca de la fecha señalada por el Profesor Barton, Saturno, Júpiter y Marte

se encontraron en conjunción, se vieron como uno solo, y de brillo cegador, en el cielo. El Profesor colocó su "cielo" algo más atrás de esa fecha y luego movió el proyector para mostrar cómo esos tres planetas marcharon a su conjunción, se yuxtaponieron para el observador de la Tierra, y luego se separaron. Esa pudo también haber sido la estrella de Belén, colocada en la constelación de Piscis, que siempre tuvo especial significación para los hebreos y astrólogos de la antigüedad.

Képler, el gran astrónomo alemán del siglo XVII, había encontrado ya que Saturno y Júpiter estuvieron en conjunción tres veces en el curso del año 7 Antes de Jesucristo, el 7 de junio, el 18 de septiembre y el 15 de diciembre.

También se ha establecido que el 8 de mayo del año 6 Antes de Jesucristo, Júpiter estuvo en conjunción con Venus y este segundo planeta debe haberse destacado en el firmamento con extraordinaria brillantez.

Hay enseguida la teoría de un cometa. La historia china nos dice que apareció uno que estuvo setenta días visible en el año 4 Antes de Jesucristo y que otro se vio en mayo del año 3. El gran cometa de 1858 tiene una órbita en cuyo recorrido demora cerca de 2,000 años; bien pudo ser ese mismo el que observaron los chinos.

Menos partidarios tiene la tesis de un meteoro; porque las relaciones bíblicas no habrían dejado de referirse al paso rápido y el movimiento de esa que hizo decir a los Reyes Magos: "Hemos visto su Estrella en el Este".

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.

Contra todas estas teorías protesta con toda la autoridad de su ciencia y de 30 años de profesorado en matemática astronómica en la Universidad de Chicago, el Dr. W. D. MacMillan, quien asegura que la Estrella de Belén era un mito. "Es una bella leyenda religiosa, agregó, pero la astronomía está ahora de acuerdo en que la Estrella de Belén no existió". No hay información correcta alguna que sostenga la tesis de la estrella en explosión y, a su juicio, el profesor Barton no ha hecho sino otra leyenda astronómica con su demostración en el Planetarium acerca de la conjunción de Saturno, Júpiter y Marte. Nadie puede establecer cuánto estuvieron de cerca ni el efecto que eso tuvo sobre su luminosidad. Con prosaico pesimismo científico, el doctor Mac Millan dice que dos personas partiendo de distintas ciudades pueden seguir a una misma estrella y encontrarse después de horas conque todavía la tienen en la misma posición sobre sus cabezas. Lo mismo tuvo que haber ocurrido a los Reyes Magos, concluye este iconoclasta maestro.







## Kid Chocolate sentó cátedra de boxeo en su gran victoria sobre J. Erickson

La vindicación del cubanito supera, en mérito, al triunfo de Pastor por K. O. sobre Impellittere. Ganaron también Havana Kid y Ricardo Cabello.

Por JULIO GARZON M.

Con todo y mis respetos a Bob Pastor por su inesperado y aparatoso K.O. del "gigante de cartón" Ray Impellittere en siete asaltos, mi calificativo de "el hecho de guantes más descolante y de mayor mérito" de la semana pasada va para la maravillosa exhibición de arte pugilístico con que Kid Chocolate premió el sábado último por la noche en el Rockland Palace a los dos mil y pico de bravos que no pusieron reparos en ensoparse hasta la médula para acudir a testimoniar su lealtad. El joven veterano Johnny Erickson no vio tanto cuero en toda su carrera boxística, y estoy seguro de que debe haberse asombrado de que un colega de meros 25 años haya podido concebir tantas maneras de pegarle a un adversario, tantos modos de anular los esfuerzos del enemigo y tanisimos pases a la Belmonte, filigranas pedestres a la Pawlowa, pantomimas a la Charlie Chaplin y otros procedimientos para deleitar al "respectable" y salir de una pendencia sin gran desgaste de las propias energías.

Para mí que el atribulado Erickson no ganó ni uno de los ocho asaltos a que se limitó el litigio, aunque compañeros míos de habla inglesa, tal vez menos embebidos que yo en el extraordinario espectáculo, le conceden uno a Johnny. Naturalmente, la votación del "referee" y los dos jueces fué unánime, y el público ovacionó frenéticamente al admirable "negrito" que lucha tan heroicamente por reconquistar aunque sea parte de sus pasadas glorias.

### El bonón ligero de pies

Los que vimos al ex-campeón mundial "pluma" moverse con lentitud de tortuga en nueve de sus diez asaltos con Phil Baker, recibiendo violento castigo por la imposibilidad de saltar o siquiera caminar con alguna ligereza, experimentamos una grata sorpresa viéndolo tejer toda clase de problemas geométricos con los pies alrededor de Erickson el sábado en el Rockland Palace. Y no hay duda de que esta recuperación del dominio de sus extremidades inferiores fué el factor principalísimo de la pelea inteligentísima y en su mayor grado efectiva hecha por el cubanito frente a Erickson. Tan brillante estuvo, en efecto, que a fuerza de burlar constantemente a su antagonista, adviniéndole el pensamiento y anticipándose a sus maniobras, esquivando sus furiosas cargas con oportunísimos pasos laterales, o bien "amarrándole" los brazos de la manera más simple, para luego echarlo a un lado completamente desarmado e impotente, el público se pasó media hora riéndose de buena gana y hasta el mismo Chocolate fué varias veces a su esquina, al sonar el "gong", con una franca sonrisa en los labios.

Bueno, no quiero que se me interprete en el sentido de que con-

sidero que tenemos otra vez al Chocolate de hace cinco años. El bonón ha perdido su agilidad fantástica de aquellos tiempos. Pero esto precisamente es lo que le obliga a echar mano de todos sus recursos, y lo que el sábado pasado hizo posible la "conferencia práctica" de boxeo más documentada, varia y completa que se haya dado jamás en aquel "ring".

El "negrito" tuvo a su hombre al borde de un "knock-down" en dos o tres ocasiones, pero Erickson volvió a hacer honor a su reputación de bravo y duro, y logró librarse de esta humillación. Eso sí, ello le costó recibir violentísimo e incesante castigo en cuerpo y cara. Chocolate, en cambio, acabó la "melée" sin un rasguño y aparentemente fresco.

Los pesos fueron: Chocolate, 128½ libras; Erickson, 131 libras.

Lástima que la indispensablemente extensa reseña del combate de Chocolate no permita comentar más largamente el nuevo triunfo de Havana Kid por K.O., en dos asaltos, sobre Eddie Zimmerman; y la aplastante victoria por puntos de Ricardo Cabello sobre Joe Cooper. Cabello, demostrando mucha de su antigua magnífica forma, derribó varias veces a Cooper.

### Impellittere resultó blando

No es la primera vez que alguien manda al limbo a Ray Impellittere, un señor que equivocó su vocación al decidirse por la profesión del boxeo. Ray no ha sido nunca sino un hombre-jirafa, sin espíritu de boxeador ni condiciones naturales para este oficio. Primo Carnera le dió una recia zurrá hace algunos años en el Garden; Tommy Loughran jugó con él, no obstante la enorme diferencia física. Y lo único sorprendente de la victoria de Bob Pastor sobre este mismo Impellittere el viernes último en el Garden, por K.O. en el séptimo asalto, fué que Bob tuviera suficiente efectividad en sus golpes para derrotar al mismo adversario en la forma que lo hizo Carnera. Cosa que nada tiene de particular.

Pastor va a medirse con Joe Louis dentro de poco en virtud de este triunfo. Pero los puños que derribaron a Imp. y que anteriormente sólo se habían distinguido por su ineficacia, no lograrán siquiera desmenuar al bombardero. No se puede negar que Bob es valiente como el que más, que boxea muy bien y es muy veloz. Pero, carente de "punch" y de condiciones físicas en general realmente notables, no pasa de ser un simple "buen gladiador" ordinario. Es un muchacho muy simpático y decente, y me daría mucha pena que en realidad se llegara a "perpetrar" su combate con Joe.

## OTRO GIGANTE DE HECHURA YANQUI QUE SALE A LA LIZA



### JACK TORRANCE

El ex-campeón olímpico del lanzamiento de la bala, "reducido" a unas 260 libras de su peso original de 325, ha iniciado su carrera pugilística en forma que le presagia muy buen futuro.

Jack ha despachado prontamente a sus primeros contendientes, pero todavía no se le podrá juzgar definitivamente. Habrá que verlo frente algún adversario realmente temible.

## Pandilla de tres sigue los pasos de Dillinger en Ind.

Las autoridades locales y federales buscan a Al Brady, jefe de la cuadrilla

INDIANAPOLIS, diciembre 20 (A).—La policía del estado de Indiana ha casi llegado a la conclusión de que un trío de bandidos, conocidos por el estado como la "cuadrilla de Al Brady", pueden llegar a cumplir su promesa de que "harán que Dillinger parezca un tonto" comparado con ellos.

Hace tres años que la policía del estado recibía su "bautismo de fuego" en la captura de John Dillinger. Hoy, la cuadrilla dirigida por Alfred Brady, un ex convicto, está desplegando actividades en la forma en que lo hicieron Dillinger y está demostrando que es tan difícil como aquel para caer en manos de las autoridades.

Lo primero que las autoridades de Indiana oyeron de la pandilla de Brady fué que mataron al sargento Richard Rivers del Departamento Político de Indianápolis en el pasado mes de abril después de un robo perpetrado en una joyería en Lima, O.

Fueron finalmente arrestados y acusados de asesinato. Después, al igual que Dillinger, escaparon y en las últimas semanas se dice que los prófugos han robado diferentes bancos.

Ellos están empezando en la misma forma que empezó Dillinger, dijo hoy Don F. Stiver, superintendente de Seguridad Pública del Estado. —Antes de su arresto tras la muerte de Rivers, se dedicaban ellos a robar bancos — el crimen favorito de Dillinger y los suyos.

Los tres arrestados en el caso Rivers fueron Brady, James Dahliver y Clarence Lee Shaffer Jr. Pero Mr. Stiver manifestó hoy que cree que ellos han añadido por lo menos una persona más al grupo.

—En los últimos robos se ha logrado identificar a Brady y a Dahliver, pero nadie ha podido identificar aún a Shaffer — añaden los tres arrestados.

La Embajada de Cuba en Madrid publicó en los periódicos una negativa a los informes de la Habana, que decían que Cuba estaba al margen de un golpe de estado fascista.

Declaró la Embajada que un gobierno liberal y democrático estaba en completo control de la República y no había posibilidad de un cambio político.

**Bombardean a Badajoz**  
LISBOA, diciembre 20. (A).—El correspondiente del periódico de Lisboa, "O Seculo", informó hoy que el primer avión de bombardeo que había sido visto sobre Badajoz desde hacía tres meses, había arrojado hoy tres bombas, en el momento en que el obispo bendecía la bandera de los falangistas. Las bombas causaron poco daño.

**NO GUARDE SECRETO**  
Tener un buen producto y no anunciarlo es como guardar un secreto, en este caso sin beneficios para usted. Anuncie en LA PRENSA.

### TORNEO HISPANO DE AJEDREZ ENTRE CLUBS

El próximo domingo se dará comienzo, en los salones del Club Cuba de Ajedrez, a un campeonato inter-clubes hispano del "juego ciencia", participando cuatro temibles equipos representando al Cuba, al Hatuey, Liceo Cubano y el Independiente de Brooklyn.

Este campeonato ha estado bajo organización desde hace algunas semanas y va a reunir a destacados adeptos de habla española, prometiendo juegos de gran mérito.

He aquí como se compondrán los "teams" competidores: Independiente: E. Salvarez, E. Pardo, R. Córdoba, P. Córdoba, R. Times. Cuba: R. Hourroutiner, E. Pérez, F. Soler, D. Ramirez, L. Borges. Hatuey: B. Hourroutiner, A. Mari, E. Reyes, R. Lavilla y A. León. Liceo Cubano: P. Nieves, S. Rodríguez, Sam Litchenstein, M. Avila y G. Guerra.

Todo hace esperar que este torneo va a ser un verdadero éxito deportivo y a contribuir grandemente a estimular entre los miembros de la colonia la afición al tablero ajedrecístico.

### El Segura derrotó al Shamrock ayer en el Recreation Field, 5-4

Por cinco goles contra cuatro venció ayer tarde el Segura Football Club a los New York Shamrocks en el Recreation Field de Queens, Long Island. El desquite seño sobre sus vencedores del domingo anterior en las competencias de la Metropolitan District Soccer League (Premier Division), puede atribuirse en buena parte a la actuación del nuevo portero del cuadro, Miguel Alvarez, quien estuvo a gran altura y frustró no pocas tentativas contrarias para igualar.

El Segura hizo tres de sus tantos en el primer tiempo, limitando en el mismo a sus contendientes a un solo gol.

Fueron los autores de los tantos del cuadro hispano Skiva, de un "corner"; Fernández, Pose y McCombie (2).

No obstante el mal estado del terreno ambos cuadros jugaron con gran entusiasmo y acierto.

### Louisiana vence a la Univ. de Puerto Rico

SAN JUAN, Puerto Rico, diciembre 20 (A).—El equipo de la Universidad de Louisiana derrotó al de la Universidad de Puerto Rico por 78-72 en un encuentro atlético de pista y campo hoy. La obscuridad dejó sin realizar un evento en el programa.

Es el primer encuentro de los atletas universitarios puertorriqueños con los de otra universidad, y la primera salida de los atletas de la Universidad de Louisiana del continente.

Un gentío de más de 5,000 personas presenció el acontecimiento y vió a los visitantes superar cuatro "records" insulares, uno de ellos por Salvador Torres, estudiante puertorriqueño de la Universidad de Louisiana, quien ganó las 440 yardas (vallas) en 56 segundos. Murphy estableció un nuevo "record" local para la media milla, Darling en el lanzamiento de la jabalina y Hamilton en los 1,500 metros.

Una victoria en la carrera de relevos de una milla dió a Louisiana la victoria, después de que Puerto Rico tenía ventaja de 18 segundos.

## El coronel de la Rocque se opondrá a una dictadura

Dice el líder derechista francés que no aprueba la violencia, ni le teme

PARIS, diciembre 20. (A).—El militante líder derechista, coronel Francois de la Rocque, proclamó hoy un programa político moderado, basado "en las libertades republicanas" al terminar el congreso nacional de su partido social francés, el cual está acusado de tener inclinaciones fascistas.

Declarando que el partido tiene ahora dos millones de miembros, el "pequeño coronel" predijo que será la fuerza más poderosa de la nación contra los peligros de "sangrienta revolución y barbarie asiática."

El coronel dijo que cualquier partido que trate de establecer una dictadura en Francia encontrará en él un oponente resuelto, el cual, mientras no aprueba el uso de violencia, no le teme.

La Rocque dijo que su partido tratará de lograr entre otras cosas:

1.—El restablecimiento de la autoridad presidencial, confiriendo al jefe del ejecutivo el "verdadero" derecho de escoger sus ministros y disolver el Parlamento.

2.—El sufragio para las mujeres.

3.—El disolver todos los lazos con la Unión Soviética y establecer alianzas con Inglaterra, Italia, Polonia y la pequeña entente y el acercamiento con Alemania.

**Termina la huelga de productores de legumbres**

PARIS, Francia, diciembre 20 (A).—Los productores de legumbres que ordenaron una huelga de boicot a los mercados de legumbres de París el lunes pasado, resolvieron regresar a sus trabajos el martes.

Henri Dorgères, líder fascista del "frente campesino" de camisas verdes, como vocero de los agricultores dijo que se les había prometido rápida satisfacción a la mayoría de sus demandas.

Dorgères declaró que la huelga había tenido éxito en su propósito de llevar los problemas de los productores de legumbres a la atención del gobierno.

Una de las demandas principales de los agricultores era un precio uniforme para sus productos de los vendedores por mayor y al detal. Dicen que hasta la fecha los vendedores al por mayor pagaban un precio y los detallistas otro.

### Caballos rompe huelgas buscan en Puerto Rico

SAN JUAN, Puerto Rico, diciembre 20 (A).—Puerto Rico pasó hoy un domingo sin carreras de caballos por primera vez en muchos años, debido a una huelga de propietarios de caballos, cuyas demandas de premios mayores han sido rechazadas por las corporaciones que controlan los dos hipódromos de la isla.

Representantes de los dos hipódromos están tratando de importar "caballos rompe huelgas" de los Estados Unidos.

## EL MOMENTO DEPORTIVO

Un dólar por atleta.

El valor del alojamiento y comida por atleta en la "Villa Olímpica" para los IV Juegos Deportivos Centroamericanos de 1938 será de un dólar oro americano diario, de acuerdo con lo que indica el protocolo de dichos juegos, lo cual incluirá también el lavado de la ropa de cama y toallas pertenecientes a la Villa. El lavado de la ropa y demás pertenencias de los atletas correrá por cuenta de cada una de las delegaciones.

El comité director suministrará boletos de transporte de uno a otro estadio y de éstos a la Villa Olímpica, y de cualquier punto de la ciudad a otro de la misma, en tranvías y automóviles, a dos y medio centavos oro americano cada uno.

### Descalificado por morder.

SANTIAGO DE CHILE, diciembre 20 (A).—En uno de los combates de los campeonatos sudamericanos de boxeo el boxeador brasileño Santiago Dos Santos fué descalificado en el quinto "round" por haber mordido dos veces a su adversario, el argentino Antonio Lozano.

Son "middleweights". Ambos mordiscos fueron vistos a las claras.

### De pelotaris a tennistas

Jean Borotra expresó hace algún tiempo en París la idea de que era muy probable que un exponente del deporte vasco de la pelota a cesta (Jai-Alai) hiciera un excelente tennista, previa una preparación concienzuda. Dijo que las condiciones requeridas para la práctica del deporte vasco eran idénticas a las del tenis, y que seguramente tomando un pelotari joven y entrenándolo convenientemente, podría obtenerse un futuro campeón del sport blanco.

Con posterioridad nada se dijo de si había obtenido algún éxito con tal iniciativa y vuelve ahora a cobrar actualidad con la iniciativa del diario francés "L'Auto", que ha resuelto costear los gastos de estado en París de un prodigio de la "chistera", Jean Urruty, con el propósito de hacerle seguir un aprendizaje muy serio bajo la vigilancia de Martin Plaa y otros conocidos profesionales franceses. Según "Tennis et Golf", Urruty ha demostrado en algunas prácticas condiciones verdaderamente notables para el tenis.

### El Gerritsen empató ayer con el Polish American

A dos goles empataron ayer su partido de Liga en el McGolrick Field, Brooklyn, el Gerritsen Park F. C. y el Polish American.

Priego y Robinson marcaron los dos tantos del Gerritsen. El empate fué obra de uno de los propios jugadores del Gerritsen, al meter en su misma meta un gol que bien pudo haber evitado.

**Ecuador 1, Bronx 1**

Se llevó a cabo este partido de Liga en el Riverside Drive Park, conforme estaba anunciado, terminando en un empate a un gol.

Mortola metió el tanto ecuatoriano.

Fué un buen juego, a pesar de lo anegado del campo. Zamnis tuvo otra tarde muy lucida.

### El Magallanes eliminó de la Copa al Ace, por 3 a 1

El Magallanes F. C. de Newark derrotó por tres goles contra uno ayer al City Ace F. C. en su anunciado partido correspondiente a las eliminaciones por la Copa del estado de Nueva Jersey.

El "match" se llevó a cabo en el Recreation Park de Newark.

El tiempo reglamentario terminó en un empate a un gol y se jugó entonces una prórroga de media hora, durante la cual los hispanos hicieron sus dos tantos adicionales.

Marcaron los goles del cuadro vencedor Andrés, Rafael y Eduardo.

### El Alianza derrotó al Génova por cinco a dos

Jugando con gran inspiración y coraje, el Alianza Perú F. C. le ganó ayer un brillante partido al Génova F. C. en el Hudson Park, por el campeonato de la Brooklyn Soccer League.

Bendaña marcó dos de los tantos peruanos, Bravo dos y Cerdas uno.

Debido a no haberse presentado el portero regular aliencista le reemplazó Isidro.

Cerdas volvió a dar pruebas de que es un joven de muchas promesas en el balompié.

LA PRENSA, con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser solicitada para la venta en cualquier quiosco de Nueva York o en cualquier quiosco de los Estados Unidos.

## El Hispano F. C. se impuso ayer al cuadro irlandés de Newark por 1 a 0

El gol de la victoria fué marcado por Salcedo en la segunda parte. García fué el jugador sobresaliente de la tarde. El mal tiempo restó público al partido, que fué interesante y equilibrado.

Por PEDRO OBREGON

El Hispano F. C. salvó un fuerte obstáculo en su marcha triunfal hacia el campeonato al vencer por un tanto a cero al Irish American de Newark.

El tanto del Hispano fué obra del excelente jugador Salcedo, quien de un potente tiro cruzado batió al portero contrario.

El mal tiempo reinante restó una gran parte del público que regularmente acostumbra ir al Hawthorne Field. El estado del terreno, casi todo enfangado, hacía que se malograsen casi todas las buenas jugadas.

No obstante y aunque pocas, se vieron cosas notables por parte y parte.

De árbitro actuó el señor Williams, y si por su avanzada edad no pudo correr y ver todo, lo que hizo fué con imparcialidad.

Por los rojos la alineación fué la siguiente: Duncan, Burrough, Brandolini, García, Rodríguez, Dubanny, Salcedo, McKillop, Gianotti, Ruddy y Smith.

Los Irish Americans alinearon a Busse, Parodi, Harris, Gray, Pettigrew, Lawlor, Robinson, Shepell, Currie, Regan y Brown.

Los Irish Americans tienen un buen conjunto; casi todos sus componentes denotan estar bien entrenados y jugaron a un mismo tren durante los noventa minutos, pero su línea de ataque carece de chut y si se le marca bien a Shepell, es fácil controlar toda su línea delantera.

En las líneas defensivas tienen un gran elemento con Harris, quien en este partido jugando de defensa fué el que más se destacó de todos ellos.

Los rojos parece que estaban percatados de lo que este partido significaba en la puntuación y desde el primer momento pusieron ardor en la lucha.

Duncan estuvo valiente frente al marco y muy hábil como manager en los cambios que hizo. García jugó el primer tiempo de medio ala, y el segundo de interior derecha, alternando con Ruddy. García demostró ayer una vez más de que por su juventud y agresividad da bien el "ancho" para jugar en el equipo, y puede dar mucho de sí este muchacho si se entrena con constancia.

Rodríguez y Salcedo pusieron mucho en la victoria, al igual que sus compañeros, con la excepción de Smith, que con la manía de retener demasiado el balón malogró muchos avances.

En el primer tiempo el dominio les correspondió a los irlandeses con la ventaja del viento, pero no pudieron evitar varios avances de

Para las enfermedades nuevas y crónicas de las vías urinarias, use los famosos

**Cachets del Dr. Soivre**  
\$1.50 la caja—3 cajas por \$1.25. Pedidos por correo atendidos pronto. Productos españoles y franceses. DRUG IMPORTING CO. 179 Adams St. Brooklyn, N. Y.

## SALUD

LA VIDA ES ANGUSTIOSA

¿Por qué sufrir indefinidamente y exponerse a peligros mayores? La Ciencia Médica moderna proporciona remedios eficaces para toda clase de enfermedades que afligen a

## HOMBRES y MUJERES

Si se siente mal, tiene frecuentes dolores de cabeza, desórdenes en el estómago, digiere con dificultad, tiene enfermedades en la piel con sus manifestaciones feas y enojosas, enfermedad de nervios, debilidad general, dolores en la espalda o sufre de cualquier enfermedad antigua y mal tratada, venga y consúltelo.

## DR. HENRIQUEZ

MEDICO HISPANO  
121 WEST 79th ST. NEW YORK  
Tel. ENdicott 2-4866.

Horas de Consulta: Diariamente de 9 a.m. a 5 p.m. Domingos y días festivos: 10 a.m. a 2 p.m. De la Escuela Práctica de París y con más de 30 años de experiencia en el tratamiento de toda clase de enfermedades

## 97,083 PERSONAS ACUDIERON

el invierno pasado al Metropolitan

A VER LAS OBRAS DEL GRAN PINTOR:

## GOYA

'Es un tipo de esa gran fauna de españoles insubordinados, ciegos de fe en Dios y sin embargo enemigos de las leyes, de los curas, de los frailes y de los generales.'

## Dice GOMEZ DE LA SERNA

en su libro:

## "GOYA"

\$1.88

## A Goya

Tu loca mano dibuja  
La silbota de una bruja  
Que en la sombra se arrebujó  
Y aprende una abracadabra  
Del diablo patas de cabra  
Que hace una muñeca macabra  
Musa soberbia y confusa  
Angel, espectro, medusa,  
Tal aparece tu musa.

por RUBEN DARIO  
(este poema completo se encuentra en el prólogo)

De venta en

LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para remitir por correo, por cada libro: .15 C.O.D. " " " .25

No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.



## ALQUILERES

## Cuartos amueblados

STREET 201 East, Doble, sencilla, calefacción, baño, ducha, primer piso, privada, cerca Alcazar.

ST. 244 W. B'way, (Apt. 24), 3 cuartos, calefacción, baño, ducha, privada, cerca Alcazar.

STREET (478 Central Park West), departamento 6-D, Bellísimo cuarto, calefacción, baño, ducha, privada, cerca Alcazar.

ST. 131 E. Cuartos amplios, independientes, calefacción, agua corriente, ducha, teléfono, cocina, S. P. Desayuno, cerca Alcazar.

ST. 111 W. Sala frente a 1450. Otros, 150 matrimonios. Ducha cocina. Sencillos, 22-25. Comodidades, Sencillos.

WASHINGTON AVE. 1382 (10 St.) Sencillos, 2 cuartos, calefacción, baño, ducha, privada, cerca Alcazar.

WASHINGTON AVE. 1543 (105 St.) Apartos, cuartos, calefacción, baño, ducha, privada, cerca Alcazar.

Por semana o mes. L. E. H. 4-0228.

## COLOCACIONES

## Oferta — Hombres

POS HOMBRES, 21-25, dos rutas vacantes, gastos pagos. Ingreso sobre negocio. Venir 4-7 p. m. Fuller Brush Co. 109-7th Ave. Cuarto 222.

## Oferta — Mujeres

ORDADORAS, solamente las que sean expertas en "typewriter", hilo, lana, seda, trabajo de uniformes y militar. Si poseen trajes, trajes, Embroid. Harb. 4-4015, 4th Ave.

Deshiladoras a mano. 50 expertas. Continental. 12 West 116 St.

## Trabajadoras para la casa, con experiencia. Vengan toda la semana.

256 W. 116 St., Cuarto 10.

## FAGOTTERS para cuerdas. Trabajo permanente. Buena paga. Trabajo en la casa. 127 W. 27 St. Cuarto 1007.

## MUCHACHAS para tejer trenzas; trabajo en el interior y fuera. Vagando Urrutia, W. 36 St.

## MUCHACHAS expertas para hacer "paila", a mano para señoras de moda. Kram Manufacturing, 167 Crosby St.

## OPERARIAS

necesitan para vestidos de precio bajo. 127 W. 27 St. Cuarto 1007.

## TRABAJADORAS en la casa, con experiencia en cuerdas para mujeres. Sam Fischer, 34 W. 21 St.

## Trabajadoras a mano 50, expertas. Continental. 12 West 116 St.

## ESCUELAS

## Bailes

REVUELTA. Positivamente ensayo tan, vals, fox-trot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

MISS MARION y MISS LOPEZ, enseñan vals, foxtrot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 123 E. 61 St. Habiendo español.

## Tarzan el Invencible



M-79

De un grupo de sacerdotisas a la derecha del trono de Oah, una muchacha en plena puerbertad, apareció con todo el majestuoso fulgor de su exótica belleza, y en su tierno corazón hubo estremecimientos de repentina pasión cuando sus ojos descubrieron al extraño guerrero.

## PROFESIONALES

## Dentistas

**Dr. MUNZ** CIRUJANO DENTISTA Nueva oficina Calle 110, Esquina Broadway. También enderezamos dientes de niños. Servicio inmediato de horas y días.

**Dr. S. S. FARRELL** CIRUJANO DENTISTA 300 W. 23 St., Esq. 8a. Ave. Establecido por más de 25 años. Paga fáciles semanal.

**Dr. LEON LABIN** DENTISTA 57 W. 75 St. SUS. 7-5925. Horas 10 a 9.

**Dr. WOLFE** DENTISTA 101 W. 117 St. (Lenox Ave.) Recomendado por Paulino Ucedun.

**Dr. RAUL MASVIDAL** DENTISTA 57 W. 75 St. Cirujano dentista. Tel. WI. 2-5230. Ex profesor de la Univ. de la Habana.

**Dr. ROQUE** DENTISTA 57 W. 75 St. Cirujano dentista. Tel. WI. 2-5230. Ex profesor de la Univ. de la Habana.

**Dr. LOCKER** DENTISTA 57 W. 75 St. Cirujano dentista. Tel. WI. 2-5230. Ex profesor de la Univ. de la Habana.

**Dr. C. J. COLON** DENTISTA 109 W. 111 St. DENTISTA 130 West 57 St. Tel. 2-2232.

**Dr. Hernández Mora** DENTISTA 101 W. 117 St. DENTISTA 130 West 57 St. Tel. 2-2232.

**Dr. J. FRANCO JR.** DENTISTA 101 W. 117 St. Cirujano-Dentista. 10-12 a.m. 2-4 y 6-8.

**Dr. VON DER PORTEN** DENTISTA 101 W. 117 St. Cirujano-Dentista. 10-12 a.m. 2-4 y 6-8.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave. B'ky. 8-5852.

**Dr. N. S. HANOKA** DENTISTA 300 W. 42 St. Esq. 8a. Ave.



## Industria, Banca y Comercio

## LAS REFORMAS FISCALES Y BANCARIAS QUE OPERAN EL RESURGIMIENTO EN LA ARGENTINA

A la vez que con los problemas del cambio, el Gobierno tenía que debatirse con el del presupuesto, acarreado por el encogimiento de los ingresos, otra consecuencia de la crisis, sigue diciendo el boletín mensual del National City Bank.

Viene al caso indicar que la Argentina no recurrió a la norma de "cegar la bomba" que en otras naciones se ha considerado indispensable para promover el restablecimiento. Si bien el equilibrio presupuestario no podía realizarse enseguida, no se han dilatado los desembolsos fiscales. La administración se ha esforzado por conservar los egresos dentro de las limitaciones de sus ingresos. Así se explica que a fines de 1935 la deuda nacional directa fuera prácticamente igual a la de 1930. El aumento de los ingresos, inducido por el medio de los negocios en 1935, produjo un pequeño excedente que se empleó para reducir la deuda flotante, y, en el ejercicio corriente, se anticipa la repetición de ambos eventos. En el nuevo presupuesto recién aprobado por el Congreso, en vista de las más elevadas entradas actuales previstas, se han ampliado las excepciones rentísticas.

Mencionamos en párrafos anteriores la resolución del Gobierno de cumplir a la letra las obligaciones contraídas hacia sus acreedores y el éxi o que coronó sus esfuerzos para la conversión de sus deudas internas y en esterlinas. También se instituyeron numerosas reformas en el sistema bancario, entre ellas la creación de un nuevo Banco Central. Al revalorarse las tenencias áureas del Banco, en mayo de 1935, se obtuvo una ganancia de \$700,000,000 que se utilizó para la liquidación de vales del Tesoro y suministrar los fondos necesarios para el funcionamiento del Instituto para la Liquidación de Inversiones Bancarias, organizado para hacerse cargo de las partidas estancadas inscritas al activo de los bancos argentinos, merced a cuya intervención las carteras de la banca nacional son ahora sumamente líquidas y las tasas de interés han declinado.

Las miras oficiales no se han confinado al saneamiento de sus propios organismos. Las reformas abarcan igualmente las finanzas provinciales. De singular importancia en este sentido fué la ley promulgada el año pasado para unificar y centralizar los recaudos de impuestos y abrogar los aranceles interprovinciales que perjudicaban el tráfico interno.

Otra de las cláusulas de la Ley para la Unificación de los Impuestos facultaba al Fisco para manejar las deudas entre las provincias. Ayudado en su labor por los crecientes ingresos, el Erario ha logrado convertir la deuda interna de varias provincias que había sido tramitada a tipos muy elevados, todo lo cual está sirviendo para permitir más tarde la intervención del Gobierno Nacional en la deuda externa de provincias y municipios. Fuera de la ciudad de Buenos Aires, la conducta de estos débitos ha dejado que desear durante la depresión, viciada por delincuencias y conversiones forzosas.

## Diversificación agrícola e industrial

Merced a una política destinada a fomentar la plena utilización de sus recursos naturales, la Argentina es en la hora actual uno de los países de menor costo en la producción agrícola. No se trató en forma alguna de ponerle brida a las fuerzas expansivas de una robusta economía joven. No se reglamentaron las cosechas, de hecho se aumentó la superficie sembrada, especialmente la de maíz. Esto le permitió llenar a buen precio el hueco cavado por la sequía en el rendimiento agrícola de la Unión. No obstante la ayuda dispensada por la Administración a los productores de linaza y trigo, mediante la fijación de precios mínimos, la norma que les permite vender abiertamente en los mercados mundiales ha salvado la acumulación de excedentes que tanto perjuicio causaran en Estados Unidos y el Canadá.

En general, en el lapso de la crisis el agricultor argentino aprendió a explotar más adecuadamente las diferencias climáticas y las distintas tierras del país. Los sembríos de alfalfa cubren ahora casi el doble de la superficie tri-guera; la cría de ganado vacuno y la arboricultura frutera han sido adelantadas, y se están satisfaciendo en mayor proporción la demanda nacional de algodón y tabaco.

El resguardo deparado a la industria nacional por la depreciación y los múltiples estorbos opuestos a las importaciones, han sido sumamente provechosos. Según el censo del año pasado, el número de trabajadores fabriles es casi el doble de los rurales. Las hilanderías de algodón, que usan casi exclusivamente el producto nacional, se han quintuplicado desde 1930. Gran parte del papel y casi todo lo requerido en neumáticos para automóviles y cemento, se producen en las fábricas del país, en tanto que sus ramos de comestibles y tenería están extendiendo su comercio a las naciones veci-

nas. Se ha estimulado la explotación de reservas petroleras y otros recursos naturales. Puede decirse que la producción petrolera casi ha doblado desde 1929, independientemente de las importaciones de combustibles el consumo de los crecientes distribuidores de vehículos automóviles. El extenso ensanche de las obras de vialidad, que hace hincapié en lo insuficiente de las carreteras existentes, y la avidez de modernizar las viviendas comprueban la elevación del patrón de vida argentino.

## Continúa medra en perspectiva

Todos estos comentarios, aunque necesariamente condensados e incompletos, son a juicio nuestro suficientes para mostrar que la Argentina no sólo ha progresado bastante en la senda del enderezamiento, sino que, a sí mismo tiempo, ha extirpado de su economía algunas de las tachas que anteriormente minaban sus alcances. Con las reformas llevadas a cabo y la más amplia diversificación de las actividades económicas, el país descansa al parecer sobre cimientos más recios que antes. Mientras los mercados de géneros esenciales sigan vigorosos, no hay por qué anticipar ninguna seria regresión en el restablecimiento argentino y, si bien la mejoría ha cobrado fuerza de enderezamiento mundial, se nos antoja bien fundada la opinión del "Economist" de Londres, al efecto de que "sin duda alguna en gran parte se debe a las doctas normas que con mano firme ha conducido el Presidente de la República, secundado por sus Ministros."

## Exposición de productos industriales, agrícolas e industriales en Costa Rica

SAN JOSE, Costa Rica, diciembre 20. (S.E.)—La exposición de productos agrícolas, industriales y comerciales que se llevará a cabo a fin de este mes de diciembre en la Escuela Juan Rafael Mora de esta capital con motivo de la primera gran feria anual resultará de gran importancia. Hace poco el presidente del comité central, coronel Cañas, recibió un despacho cablegráfico de Méjico en el que la delegación que estuvo en los hermanos países de Centro América y Méjico le pide que sea reservado un pabellón en la referida exposición para los productos que envía Guatemala.

Estos productos son los mismos que Guatemala presentó en la gran exposición centroamericana que con todo éxito acaba de llevarse a cabo en dicho país.

No cabe duda que con la cooperación de Guatemala y también con la de Méjico, pues ya se ha anunciado que Méjico enviará productos a esa exposición, ésta constituirá uno de los principales números de la gran feria anual.

También se puede ya informar que es grande el número de expositores del país, no sólo de esta capital, sino de diversas localidades de la República.

La exposición abrirá sus puertas desde el 27 de diciembre y se hacen grandes preparativos para asegurar el mayor éxito.

## Fomento de cooperativas en Méjico

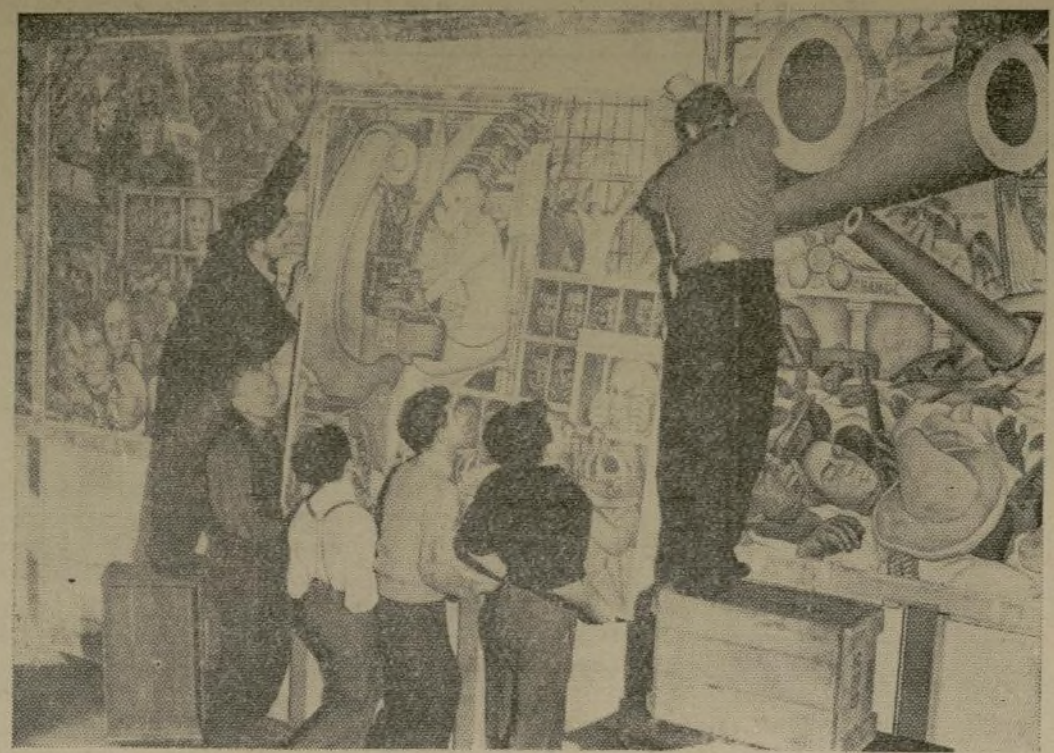
MEJICO, D. F., diciembre 20. El departamento técnico de fomento cooperativo, adscrito a la Secretaría de Acción Obrera y Organización Industrial del PNR, impulsará durante el año entrante la organización de cooperativas de consumo y de producción integradas por trabajadores, según se anunció recientemente.

El departamento publicará folletos, circulars y artículos para defender la ideología cooperativista e instruir a las masas asalariadas sobre las ventajas del sistema, dentro de las realidades del país.

Asimismo se dijo que el P. N. R. asesorará y ayudará en toda dificultad de orden técnico o administrativo a las sociedades cooperativas para su mejor desarrollo, proponiéndoles plantear iniciativas para las convocatorias a congresos nacionales, de Estado o municipales de cooperativas de consumo, producción, transporte, habitación, crédito, previsión social, etc. Y su departamento técnico de fomento cooperativo, enviará periódicamente comisiones a los centros rurales con la mira de instruir a los trabajadores en la formación de sociedades cooperativas, especialmente de consumo.

También se manifestó que el Partido Nacional Revolucionario, construyéndose a una marcha armónica con el Gobierno Federal, tendiente a la realización del Plan Sexenal, atenderá con todo cuidado al mejoramiento del nivel económico de las masas campesinas del país, modalidad que ha comenzado a desarrollarse por medio de su secretaria de Acción Agraria, de Fomento y de Organización Agrícola, dentro de un plan de acción tendiente a beneficiar a todos los campesinos del país, persiguiendo a la vez su unificación en una gran Confederación Nacional Campesina.

## CUADROS DE RIVERA QUE CAMBIAN DE LOCAL



Los murales que Diego Rivera, prominente artista mejicano, pintó y dió a la New Workers School después que los funcionarios del Rockefeller Center se habían negado a permitir que sus cuadros aparecieran en las paredes del edificio RCA, son trasladados al nuevo local de la escuela en la Calle 33 Oeste.

## Los esposos Muench y 2 personas más culpables de usar el correo para fraude

Fueron los esposos Muench los relacionados con el caso de Anna Ware, y del hijo de ésta.—El jurado estuvo deliberando menos de cinco horas

ST. LOUIS, diciembre 20. (A.P.)—Cuatro personas envueltas en un caso relacionado con un niño de corta edad, fueron declaradas culpables de haber hecho uso del correo con el propósito de defraudar a otra persona, en la madrugada de hoy. Esto ha venido a poner punto final al quinto juicio directo o indirectamente relacionado con el nacimiento de una criatura, el día 17 de agosto de 1935.

Los cuatro personas convictas fueron Mrs. Nellie Tipton Muench, 44; su esposo, un médico, el doctor Ludwig O. Muench; Mrs. Helen Berrover y Wilfred Jones, un abogado. Fueron declarados culpables de hacer uso del correo con el fin de obtener dinero del doctor Marsh Pitzman, médico adinerado, el hijo de Mrs. Muench dijo haber dado a luz. La Corte de Apelaciones de San Luis, hace un año, decidió que el niño era de Anna Ware, una sirvienta soltera.

El veredicto en el caso de los cuatro convictos fué rendido a la 1:15 de la mañana.

## Dos votaciones

A. W. Frey, presidente del Jurado, dijo hoy que sólo se habían tomado dos votaciones. En la primera, los jurados se manifestaron en favor de que los cuatro acusados eran culpables, pero no estuvieron de acuerdo sobre cuáles eran los cargos de los cuales habían de ser declarados convictos. El enjuiciamiento enumeraba nueve cargos, pero el jurado finalmente declaró a los acusados culpables de cinco de ellos.

Los jurados, quienes recibieron el caso a las 6:44 de la tarde del sábado, estuvieron deliberando menos de cinco horas. Una vez que oyeron las instrucciones del juez George H. Moore, decidieron ir a comer, regresando después para empezar sus deliberaciones. Los seis agricultores y seis ne-

gociantes que formaban parte del jurado sólo oyeron instrucciones en cuanto a un veredicto de culpabilidad o inocencia. La sentencia es discrecional del juez Moore. De acuerdo con la ley la sentencia máxima podrá ser de cinco años de prisión y una multa de \$1,000.

El juez Moore dió a los acusados hasta mediados de esta semana para que radicaran mociones de nuevo juicio y señaló el día 23 del corriente para una vista sobre las mociones, y para la imposición de sentencia en caso de que dichas mociones fueran declaradas sin lugar. Mientras tanto quedaron en libertad provisional bajo fianza de cinco mil dólares cada uno.

## Casos anteriores

Los acusados oyeron el veredicto con gran calma. Ninguno de los esposos Muench declaró en el juicio.

Mrs. Muench fué acusada y declarada inocente del secuestro del doctor Isaac Dee Kelley, especialista de prominencia de San Luis. Cuando estaba ella esperando que se la celebrara juicio, anunció que iba a tener un niño el cual era para ella "un regalo de Dios, en mi hora de desesperación."

Después se vió un recurso de "habeas corpus" radicado por Miss Ware, la cual ahora tiene 20 años de edad y quien acusó a Mrs. Muench de haber tomado posesión de su hijo, para hacerlo aparecer como suyo. La Corte de Apelaciones de San Luis, el día 13 de diciembre del pasado año decidió que la criatura pertenecía a la demandante.

En el pasado mes de abril volvió a verse otro caso relacionado con la toma de una criatura sin la previa aprobación de la Corte Juvenil. Fué entonces cuando se supo de la conspiración para obtener dinero.

## LAS FUERZAS DEL GOBIERNO CHINO CAPTURAN DOS BATALLONES REBELDES CERCA DE SIANFU

(Continuación de la primera página)

La rebelión y la libertad del general Chiang, es el asunto de una política agresiva contra el Japón. Chang exigió al iniciar la revuelta que el gobierno declarara la guerra contra el vecino japonés para detener "las continuas intervenciones del Japón en los asuntos administrativos y la integridad territorial de China."

Se dice que la principal preocupación del mariscal Chang es su seguridad personal. En el caso de que decidiera irse en destierro voluntario, costumbre de los generales chinos derrotados, los conservadores bien informados creen que entregaría sus tropas al general Yen Hsi Shan, comisionado de pacificación para las provincias de Shansi y Suiyuan.

El general Yen ha estado actuando como intermediario en conferencias entre un representante del gobierno de Nanking en Tsiyuanfu y los agentes del líder rebelde.

Aparentemente el gobierno y los rebeldes habían estado cerca de un compromiso ayer, según indicaban las declaraciones oficiales, pero la acción punitiva de hoy se cree que es prueba de que las negociaciones han fracasado.

El gobierno por algún tiempo estuvo inclinado a tratar la rebelión de Chang de manera más suave y un vocero hizo notar que el tratamiento acordado a sus cautivos había sido "ejemplar, considerado y cortés."

Dijo que "Chang hasta se había arrodillado ante el generalísimo, suplicándole que aceptara las

## Hitler regala comestibles como presente de Navidad

BERLIN, diciembre 20 (A.P.)—Tres millones de casas alemanas han recibido tarjetas postales de Navidad, del Cancellier Hitler. Cada tarjeta estaba dentro de un paquete adornado conteniendo salchichas, arenques en lata, café, queso, galletitas, azúcar, leche evaporada y vegetales en conserva.

Las tarjetas llevaban el rótulo "Navidades Alemanas de 1936" y en cada una de ellas hay una fotografía de Hitler en frente del saludo: "Der Fuehrer piensa en usted."

Los paquetes han sido entregados por las juventudes de Hitler a los veteranos inútiles, a los que disfrutaban de pequeñas pensiones y a los desempleados.

## Hiere a un piloto en el aire y huye con el aeroplano

Una mujer en el avión después que el piloto herido aterrizó en el campo

VERSALLES, Francia, diciembre 20 (A.P.)—El piloto Pierre L'Allemey dió a la policía hoy que su compañera de vuelo le hizo un disparo por la espalda mientras volaban a una altura de 1,300 pies, y luego se fué en el aeroplano después de que él aterrizó en un campo.

L'Allemey, ingeniero de 26 años de edad, fué encontrado tiado en el campo cerca de aquí, y su historia del extraño drama aéreo resultó en una orden de la policía de vigilar todos los aeropuertos en busca del aeroplano misterioso.

La policía dice que el piloto declaró que él y madame Marie Schmeder, de 32 años de edad, eran los propietarios del aeroplano, la cual estaba en el asiento de atrás, sacó un pequeño revólver y disparó contra él.

L'Allemey logró llevar a cabo un aterrizaje de emergencia en un campo de un agricultor y salió del aeroplano. Declaró que su compañera subió rápidamente al asiento del piloto y se fué en el aparato.

Al preguntársele por qué lo habían herido, la policía dice que el herido contestó: "Ese es un asunto personal mío."

Al oscurecer sin haber tenido noticia del aeroplano perdido, los funcionarios del gobierno expresaron temor de que se hubiera estrellado.

L'Allemey fué traído a un hospital de Versalles por un agricultor y su hijo, los cuales vieron el aeroplano aterrizar y salir rápidamente después de que el piloto herido se apeó de él. Los médicos declararon que su estado no es de gravedad.

La policía dice que L'Allemey se iba a casar esta semana.

## Mató de un tiro a su hermana y se suicidó

THOMASVILLE, Ga., diciembre 20 (A.P.)—Miss Amelia Holmes, perteneciente a una prominente familia de Charleston, Carolina del Sur, mató de un tiro a su hermana mayor Annie, hoy y acto seguido se suicidó.

Un jurado forense dictaminó que el crimen y suicidio había sido motivado por la excitación nerviosa sufrida por Miss Holmes a causa de la reciente muerte de su padre, Edward Holmes.

## Cuenta Méjico con una nueva ruta de transporte aéreo

La región petrolera de Veracruz y Tampico tendrá comunicación aérea

MEJICO, D. F., Dic. 20. (S. E.) La región petrolera de Tampico y Veracruz está comunicada, desde el 15 del presente, por una nueva ruta de transportes aéreos para la que fué otorgada concesión por la Secretaría de Comunicaciones y Obras Públicas.

Con respecto a este asunto la mencionada dependencia del Ejecutivo, proporcionó el siguiente boletín:

"Con fecha 10 de noviembre próximo pasado, la Secretaría de Comunicaciones y Obras Públicas, por conducto de su Departamento de Aeronáutica Civil, autorizó la instalación y operación de una línea aérea para conectar las poblaciones de Ciudad Madero, Tamps., y Poza Rica, Ver., con escalas en la de Cerro Azul, Ver., y el campo petrolero de Alamo, Ver.

"Dada la importancia de este nuevo servicio aéreo que conecta cuatro centros petroleros, esa región tan importante para la economía del país, quedará comunicada con la capital de la República a escasas cuatro horas de vuelo, ya que Ciudad Madero y Tampico son prácticamente un solo centro poblado y por lo tanto el servicio entre la segunda de estas ciudades y la de Méjico, D. F., quedará conectada con el citado servicio entre Ciudad Madero y Poza Rica.

"Esta nueva línea aérea, que viene a aumentar la ya extensa red aérea, fué inaugurada el día 15 de los corrientes, rigiéndose por el siguiente horario:

"Los martes, jueves y sábados sale de Ciudad Madero a las 10:30 horas, llegando a Cerro Azul a las 11:10 horas, de donde sale a las 11:20 para llegar a Poza Rica a las 12:05 horas.

"El regreso se efectuará los mismos días, saliendo de Poza Rica a las 12:20 horas, para llegar a Alamo a las 12:35 horas, de donde sale a las 12:45 para llegar a Cerro Azul a las 13:00 horas, saliendo a las 13:10 para llegar a Ciudad Madero a las 13:50 horas."

## NOTAS DE SOCIEDAD

(Continuación de la quinta página)

do Cantino y esposa, Miguel Such, Esteban Arroyo, Rafael Raldiris, Jr.

En la iglesia hispana de la Milagrosa tuvo lugar el sábado a las 10:30 de la mañana el matrimonio de la señorita Graciela Basallo, perteneciente a distinguida familia de Caracas, Venezuela, con el culto caballero cubano, señor José Domínguez, miembros los dos muy estimados de nuestros círculos sociales.

Ofició en la ceremonia el reverendo padre Leandro Mayoral y fueron padrinos el señor Manuel Avalos y la señorita Consuelo Basallo, hermana de la novia.

Después de la ceremonia religiosa tuvo lugar una reunión de carácter íntimo en la residencia de la novia en Washington Heights, en la cual los invitados fueron atendidos cortesmente por los dueños de casa y se brindó con champagne por la felicidad de los desposados.

Asistieron: Señoras Altargracia Ortega Martínez de Ayala, Leonor Gutiérrez Coll, viuda de Blanco, Inés de Avalos, Nellie Burnap y Mollie Norton.

Señoritas Ana Isabel Afiez, Consuelo Basallo, María Cristina Clemente, Hilda Torres, Nellie Blanco, Frances Rock y Muriel Bradley.

Caballeros: coronel Ramón Ayala, cónsul general de Venezuela, y señores Manuel Avalos, José de la Cadena, Eduardo González y Antonio Ruiz.

Efectuóse el sábado por la mañana el entierro del finado señor Manuel A. Esteve-Ruiz, miembro distinguido de la colonia mejicana aquí establecido, y de cuyo fallecimiento dimos cuenta oportunamente.

Desde la funeraria se dirigió el cortejo fúnebre a la Iglesia del Blesed Sacrament, donde se dijeron los servicios religiosos por el descanso del finado, y después se trasladó el cadáver al Grove Cemetery, New Brighton, Penna., donde quedó sepultado.

Presidieron el duelo el hijo del finado don Manuel A. Esteve y el señor Charles Grever.

## Republicanos irlandeses a pelear con los leales

DUBLIN, diciembre 20 (A.P.)—Ochenta miembros del congreso republicano irlandés salieron ayer en dirección a España a unirse a las fuerzas leales, en oposición a los incondicionales, los camisas azules de Oduffys que salieron a pelear para el general rebelde Franco.

## NOTAS DEL PUERTO

## VAPORES QUE LLEGAN

Lunes, 21 de diciembre.  
AMAZONE, de Puerto Cabello, 8 a. m., muelle 4, Brooklyn.  
BORINGUEN, de San Juan y Santo Domingo, 8:30 a. m., muelle 15, East River.

CRISTOBAL, de Puerto Principe, 9 a. m., muelle 65, North River.  
HAIITI, de Puerto Principe, 9 a. m., muelle 29, East River.

KONINGSTEIN, de Amberes, en la mañana, muelle 8, Hoboken.  
SATURNIA, de Trieste, en la mañana, muelle 38, North River.

TRANSYLVANIA, de Glasgow, en la mañana, muelle 57, North River.  
MARTES, 22 de diciembre.

AQUITANIA, de Southampton, en la mañana, muelle 54, North River.  
AUSONIA, del Havre, en la mañana, muelle 54, North River.

EUROPA, de Bremen, en la mañana, muelle 85, North River.  
MANHATTAN, de Hamburgo, en la mañana, muelle 69, North River.

ORIENTE, de la Habana, 1 p. m., muelle 14, East River.  
PRESIDENT HARDING, de Hamburgo, 12 p. m., muelle 65, North River.

SAN JUAN, de Puerto Rico, 3:30 a. m., muelle 16 East River.  
SAMARIA, de Liverpool, en la tarde, muelle 35, North River.

SANTA MARIA, de Valparaíso, en la mañana, muelle 7, North River.  
SANTA ROSA, de San Francisco, en la mañana, muelle 4, North River.

WESTERNLAND, de Amberes, en la mañana, muelle 3, Hoboken.  
MIÉRCOLES, 23 de diciembre.

CHAMPLAIN, de Rotterdam, al muelle 3, North River.  
DEUTSCHLAND, de Hamburgo, al muelle 3, North River.

NORMANDIE, de Rotterdam, al muelle 3, North River.  
ROTTERDAM, de Rotterdam, al muelle 3, North River.

SOUTHERN PRINCE, de Buenos Aires, al muelle 3, Bush Terminal, por la mañana.  
WESTERNLAND, de Amberes, mediodía, muelle 3, Hoboken.

JUEVES, 24 de diciembre.  
CARABOBO, de Puerto Rico y Venezuela, en la mañana, muelle 10, Brooklyn.  
GATUN, de La Ceiba, 8 a. m., muelle 13, East River.

MARTINEQUE, de Cabo Haití, en la mañana, muelle 5, Brooklyn.  
PLATANO, de Puerto Rico, 5 p. m., muelle 1, North River.

SOUTHERN PRINCE, de Buenos Aires, mediodía, San y Río, en la tarde, muelle 3, Bush Terminal.  
TOLSA, de Santa Marta, 8:30 a. m., muelle 7, North River.

VAPORES QUE SALEN  
(La siguiente lista está hecha a base de los anuncios de las compañías navieras, estando su salida sujeta a las contingencias de la actual huelga marítima.)

Lunes, 21 de diciembre.  
ALGIC, para Montevideo y Buenos Aires, muelle 34, N. Y. Docks, Brooklyn.  
MARTES, 22 de diciembre.

GUAYAQUIL, para Puerto Principe y Guayaquil, 4 p. m., muelle 65, North River.  
MIÉRCOLES, 23 de diciembre.

AQUITANIA, para Cherbourg y Southampton, mediodía, muelle 54, North River.  
LAGES, para Río de Janeiro y Santos, mediodía, Bush Docks, Brooklyn.

KONINGSTEIN, para Rotterdam y Amberes, 4 p. m., muelle D, Westhewken.  
LARA, para San Juan, La Guaira, Puerto Cabello, Curacao, Aruba y Maracaibo, 3 p. m., muelle 11, N. Y. Docks, Brooklyn.

ORIENTE, para la Habana, 4 p. m., muelle 14, East River.  
PRESIDENT HARDING, para Cobh, Plymouth, del Havre y Hamburgo, mediodía, muelle 65, North River.

## NOTAS DE SOCIEDAD

(Continuación de la quinta página)

do Cantino y esposa, Miguel Such, Esteban Arroyo, Rafael Raldiris, Jr.

En la iglesia hispana de la Milagrosa tuvo lugar el sábado a las 10:30 de la mañana el matrimonio de la señorita Graciela Basallo, perteneciente a distinguida familia de Caracas, Venezuela, con el culto caballero cubano, señor José Domínguez, miembros los dos muy estimados de nuestros círculos sociales.

Ofició en la ceremonia el reverendo padre Leandro Mayoral y fueron padrinos el señor Manuel Avalos y la señorita Consuelo Basallo, hermana de la novia.

Después de la ceremonia religiosa tuvo lugar una reunión de carácter íntimo en la residencia de la novia en Washington Heights, en la cual los invitados fueron atendidos cortesmente por los dueños de casa y se brindó con champagne por la felicidad de los desposados.

Asistieron: Señoras Altargracia Ortega Martínez de Ayala, Leonor Gutiérrez Coll, viuda de Blanco, Inés de Avalos, Nellie Burnap y Mollie Norton.

Señoritas Ana Isabel Afiez, Consuelo Basallo, María Cristina Clemente, Hilda Torres, Nellie Blanco, Frances Rock y Muriel Bradley.

Caballeros: coronel Ramón Ayala, cónsul general de Venezuela, y señores Manuel Avalos, José de la Cadena, Eduardo González y Antonio Ruiz.

Efectuóse el sábado por la mañana el entierro del finado señor Manuel A. Esteve-Ruiz, miembro distinguido de la colonia mejicana aquí establecido, y de cuyo fallecimiento dimos cuenta oportunamente.

## NOTAS DEL PUERTO

Lunes, 21 de diciembre.  
AMAZONE, de Puerto Cabello, 8 a. m., muelle 4, Brooklyn.  
BORINGUEN, de San Juan y Santo Domingo, 8:30 a. m., muelle 15, East River.

CRISTOBAL, de Puerto Principe, 9 a. m., muelle 65, North River.  
HAIITI, de Puerto Principe, 9 a. m., muelle 29, East River.

KONINGSTEIN, de Amberes, en la mañana, muelle 8, Hoboken.  
SATURNIA, de Trieste, en la mañana, muelle 38, North River.

TRANSYLVANIA, de Glasgow, en la mañana, muelle 57, North River.  
MARTES, 22 de diciembre.

AQUITANIA, de Southampton, en la mañana, muelle 54, North River.  
AUSONIA, del Havre, en la mañana, muelle 54, North River.

EUROPA, de Bremen, en la mañana, muelle 85, North River.  
MANHATTAN, de Hamburgo, en la mañana, muelle 69, North River.

ORIENTE, de la Habana, 1 p. m., muelle 14, East River.  
PRESIDENT HARDING, de Hamburgo, 12 p. m., muelle 65, North River.

SAN JUAN, de Puerto Rico, 3:30 a. m., muelle 16 East River.  
SAMARIA, de Liverpool, en la tarde, muelle 35, North River.

SANTA MARIA, de Valparaíso, en la mañana, muelle 7, North River.  
SANTA ROSA, de San Francisco, en la mañana, muelle 4, North River.

WESTERNLAND, de Amberes, en la mañana, muelle 3, Hoboken.  
MIÉRCOLES, 23 de diciembre.

CHAMPLAIN, de Rotterdam, al muelle 3, North River.  
DEUTSCHLAND, de Hamburgo, al muelle 3, North River.

NORMANDIE, de Rotterdam, al muelle 3, North River.  
ROTTERDAM, de Rotterdam, al muelle 3, North River.

SOUTHERN PRINCE, de Buenos Aires, al muelle 3, Bush Terminal, por la mañana.  
WESTERNLAND, de Amberes, mediodía, muelle 3, Hoboken.

JUEVES, 24 de diciembre.  
CARABOBO, de Puerto Rico y Venezuela, en la mañana, muelle 10, Brooklyn.  
GATUN, de La Ceiba, 8 a. m., muelle 13, East River.

MARTINEQUE, de Cabo Haití, en la mañana, muelle 5, Brooklyn.  
PLATANO, de Puerto Rico, 5 p. m., muelle 1, North River.

SOUTHERN PRINCE, de Buenos Aires, mediodía, San y Río, en la tarde, muelle 3, Bush Terminal.  
TOLSA, de Santa Marta, 8:30 a. m., muelle 7, North River.

VAPORES QUE SALEN  
(La siguiente lista está hecha a base de los anuncios de las compañías navieras, estando su salida sujeta a las contingencias de la actual huelga marítima.)

Lunes, 21 de diciembre.  
ALGIC, para Montevideo y Buenos Aires, muelle 34, N. Y. Docks, Brooklyn.  
MARTES, 22 de diciembre.

GUAYAQUIL, para Puerto Principe y Guayaquil, 4 p. m., muelle 65, North River.  
MIÉRCOLES, 23 de diciembre.